UKRSIBBANK
BNP PARIBAS GROUP

ГАЛУЗЕВА ПОЛІТИКА В СФЕРІ КОРПОРАТИВНОЇ СОЦІАЛЬНОЇ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ – СІЛЬСЬКЕ ГОСПОДАРСТВО
CORPORATE SOCIAL RESPONSIBILITY – SECTOR POLICY – AGRICULTURE

Усі ролі, обов’язки та завдання, згадані в даному документі, виконуються співробітниками BNP Paribas незалежно від статі.

All roles, responsibilities and tasks mentioned in this document are undertaken by BNP Paribas Employees without distinction of gender.

РЕЗЮМЕ

Сільське господарство є однією з найважливіших галузей у світі з точки зору зайнятості та ВВП, а також забезпечує засобами для існування мільйони людей як у розвинених країнах, так і в країнах, що розвиваються. Інвестування в сільське господарство є однією з найефективніших стратегій зменшення голоду та сприяння сталості. Проте, якщо цією галуззю керують неналежним чином, розвиток сільського господарства може мати певні негативні наслідки для місцевих громад, екосистем та зміни клімату.

Група BNP Paribas визначила поточну галузеву політику з урахуванням вищезгаданих міркувань та з метою встановлення послідовних правил всесвітньої діяльності Групи для збалансованого та відповідального надання фінансових продуктів та послуг компаніям та проєктам у сільському господарстві. Банк як частина Групи BNP Paribas заохочує Сільськогосподарські компанії та проєкти переймати кращі практики сталого розвитку в галузі та дотримуватися їх.

EXECUTIVE SUMMARY

Agriculture is one of the most important sectors in the world in term of employment and GDP and provides a livelihood to millions of people in both developed and developing countries. Investing in agriculture is one of the most effective strategies for reducing hunger and promoting sustainability. However, if not managed properly, agriculture development can have several adverse impacts on local communities, ecosystems and climate change.

BNP Paribas has defined the present sector policy to take into account the above-mentioned considerations and to establish consistent rules for the Group’s worldwide activities, to provide financial products and services to companies and projects in the agriculture sector in a balanced and responsible manner. BNP Paribas encourages Agriculture Companies and Projects to adopt and operate in line with industry best sustainability practices.

ЗМІСТ

ПРЕАМБУЛА **6**
1. МЕТА **7**
2. СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ **7**
2.1 ГЕОГРАФІЯ 7
2.2 ВИЗНАЧЕННЯ 8
2.3 ДІЯЛЬНІСТЬ 8
2.4 СУБ'ЄКТИ ГОСПОДАРЮВАННЯ 9
2.5. ДІЯЛЬНІСТЬ БАНКУ 10
3. ПРАВИЛА ТА СТАНДАРТИ **10**
3.1 ПРОЄКТИ СІЛЬСЬКОГО ГОСПОДАРСТВА 12
3.1.1 Обов'язкові вимоги 12
3.1.1.1. Вимоги для всіх агро проєктів 12
3.1.2 Оціночні критерії 15
3.1.2.1 Критерії для всіх сільськогосподарьских проєктів 15
3.2 СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКІ КОМПАНІЇ 18
3.2.1 Обов'язкові вимоги 18
3.2.1.1. Всі сільськогосподарські компанії 18
3.2.1.2. Торговці сільськогосподарською продукцією і трейдери 20
3.2.2 Оціночні критерії 20
3.2.2.1 Критерії для всіх сільськогосподарських компаній 21
3.2.2.2 Критерії до насіння/зерно – виробничих компаній 23
3.2.2.3 Критерії до торговців сільськогосподарською продукцією і трейдерів 24
3.3. КОМПАНІЇ, ЗАЛУЧЕНІ У ДІЯЛЬНІСТЬ, ПОВ'ЯЗАНУ ІЗ СОЄЮ ТА ЯЛОВИЧИНОЮ У БРАЗИЛЬСЬКІЙ АМАЗОНІЇ ТА РЕГІОНІ СЕРРАДО У БРАЗИЛІЇ 24
3.4 НАЛЕЖНА ПРОМИСЛОВА ПРАКТИКА 26
3.5 ОСОБЛИВА ПОЗИЦІЯ ЩОДО СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКИХ ТОВАРІВ 28
3.5.1 Корпоративні клієнти 28
3.5.2 Індивідуальні та інституційні інвестори 29
4. МЕХАНІЗМИ ВПРОВАДЖЕННЯ НА РІВНІ ГРУПИ 29
4.1 ФІНАНСОВІ ПРОДУКТИ ТА ПОСЛУГИ 29
4.2 УПРАВЛІННЯ АКТИВАМИ 30
5. РОЗКРИТТЯ ПОЛІТИКИ ТА МОНІТОРИНГ ЇЇ ЗАСТОСУВАННЯ 30
6. ЗАСТЕРЕЖЕННЯ 30
7. АНАЛІЗ РИЗИКІВ 31

8. ГЛОСАРІЙ 31
9. ГАЛУЗЕВІ СТАНДАРТИ ТА СЕРТИФІКАЦІЇ 44

SUMMARY

PREAMBLE 6
1. OBJECTIVE 7
2. SCOPE 7
2.1 GEOGRAPHY 7
2.2 DEFINITIONS 8
2.3 ACTIVITIES 8
2.4 BUSINESSES 9
2.5 BNP PARIBAS ACTIVITIES 10
3. RULES AND STANDARDS 10
3.1 AGRICULTURE PROJECTS 12
3.1.1 Mandatory requirements 12
3.1.1.1 Requirements for all agriculture projects 12
3.1.2 Evaluation criteria 15
3.1.2.1 Criteria for all agriculture projects 15
3.2 AGRICULTURE COMPANIES 18
3.2.1 Mandatory requirements 18
3.2.1.1 All agriculture companies 18
3.2.1.2 Physical agricultural products merchants and traders 20
3.2.2 Evaluation criteria 20
3.2.2.1 Criteria for all agriculture companies 21
3.2.2.2 Criteria for seeds/grains producing companies 23
3.2.2.3 Criteria for physical agricultural products merchants and traders 24
3.3 COMPANIES INVOLVED IN ACTIVITIES RELATED TO SOY AND BEEF IN THE BRAZILIAN AMAZON AND CERRADO 24
3.4 GOOD INDUSTRY PRACTICES 26
3.5 SPECIFIC POSITION ON AGRICULTURE COMMODITIES 28
3.5.1 Corporate clients 28
3.5.2 Individual and institutional investors 29
4. GROUP-LEVEL IMPLEMENTATION MECHANISMS 29
4.1 FINANCIAL PRODUCTS AND SERVICES 29
4.2 ASSET MANAGEMENT 30

5. POLICY DISCLOSURE AND FOLLOW-UP 30
6. DISCLAIMERS 30
7. RISK ANALYSIS 31
8. GLOSSARY 38
9. SECTORIAL STANDARDS AND CERTIFICATIONS 45

ПРЕАМБУЛА

У рамках свого зобов'язання щодо корпоративної соціальної відповідальності Група BNP Paribas розробила політику щодо своєї інвестиційної та фінансової діяльності для аграрної галузі.

Сільське господарство є основним джерелом доходу та забезпечує продуктами до існування мільйони людей як у розвинених країнах, так і в країнах, що розвиваються. Згідно даних ФАО (Продовольча та сільськогосподарська організація) більшість із 600 мільйонів фермерських господарств, які існують у світі, є малими, причому ті, чия площа становить менше 1 гектару, становлять 70% від усієї кількості фермерських господарств, займаючи тільки 7% загальної площі сільськогосподарських земель. Інвестиція у сільське господарство є однією із найбільш ефективних стратегій для скорочення голоду.

Тим не менш, вплив сільського господарства на використання землі є суттєвим, IPBES (Міжурядова науково-політична платформа з біорозвитку та екосистемних послуг) оцінює використання поверхні землі для вирощування та тваринництва у 33%, і тільки 29% фермерських господарств впроваджують практики стійкого сільськогосподарського виробництва, що складає 9% від усіх сільськогосподарських земель. На додаток до цього, у своєму останньому дослідженні, організація зазначає, що з 1970 р. 23% земель зазнали скорочення продуктивності через деградацію ґрунтів і більше 75% світових видів продовольчих культур залежать від запилення тваринами. Це є прикладом важливості захисту біорізноманіття у екосистемних послугах, включаючи ліси.

Виробничі стандарти постійно розвиваються і це дає можливість відповідати на виклики навколишнього середовища та соціуму шляхом адаптації стратегії, яка базується в основному на

PREAMBLE

As part of its commitment to corporate social responsibility, BNP Paribas has developed a policy regarding its investment and financing activities for the agriculture sector.

Agriculture is a major source of income and provides a livelihood to millions of people in both developed and developing countries. According to the FAO, the majority of the 600 million farms that exist in the world are small, those of less than 1 hectare representing 70% of all farms but covering only 7% of the total area of agricultural land. Investing in agriculture is one of the most effective strategies for reducing hunger.

However, the impact of agriculture on land use is significant, with IPBES estimating that 33% of the world's land surface is devoted to cultivation or livestock and that only 29% of farms are implementing sustainable agricultural production practices worldwide, accounting for 9% of all agricultural land. Moreover, in its latest study, the organization observes that 23% of land has experienced a reduction in productivity due to soil degradation since 1970 and that more than 75% of the world's food crop types depend on pollination by animals. This is an example of the importance of protecting biodiversity in ecosystem services, including forests.

Production standards are continuously improving and it is therefore possible to respond to these environmental and social challenges by adopting a strategy based mainly on best available agricultural practices.

BNP Paribas is committed to support the real economy and therefore provides extensive financial products and services to the agriculture sector especially to companies, large or small, showing a high level of responsibility and committed to feed the people with products respectful of the environment and biodiversity.

The following sector policy reflects BNP Paribas' commitment to support the development of sustainable practices taking into consideration the key issues mentioned above.

най доступніших сільськогосподарських практиках.

Група BNP Paribas прагне підтримувати реальну економіку і, отже, надає великі фінансові продукти та послуги сільськогосподарській галузі, особливо великим або малим компаніям, які демонструють високий рівень відповідальності та прагнуть годувати людей продуктами із повагою до оточуючого середовища та біорізноманіття.
Дана галузева політика відображає зобов'язання Групи BNP Paribas, а отже і АТ «УКРСИББАНК», щодо підтримки розвитку сталих виробничих практик, беручи до уваги ключові питання, згадані вище.
Ця політика додається до існуючих документів, пов'язаних із сільським господарством, опублікованих Групою BNP Paribas в рамках свого зобов'язання щодо корпоративної соціальної відповідальності: дві політики, що стосуються **пальмової олії та деревної маси,** а також публічний документ під назвою **"Список заборонених товарів та видів діяльності".**
Група BNP Paribas переконана, що слід підтримувати відповідальні компанії та практику сталого розвитку. Така підтримка може принести довгострокові переваги своїм клієнтам та суспільству в цілому.

This policy comes in addition to existing agriculture related documents published by BNP Paribas as part of its commitment to corporate social responsibility: two policies concerning **Palm oil & Wood Pulp,** and a public disclosure concerning **"Goods and activities on exclusion list".**
BNP Paribas is convinced that responsible companies and sustainability practices should be supported. Such support can bring long-term benefits to its customers and to the society at large.

1. МЕТА

Ця політика визначає сукупність правил щодо управління фінансовими продуктами та послугами, що надаються Банком та його дочірніми компаніями. Метою цієї політики є вирішення деяких серйозних екологічних, соціальних та управлінських питань у сільськогосподарській галузі та встановлення керівних принципів ведення бізнесу відповідальним чином.

1. OBJECTIVE

This policy defines a set of rules regarding the management of financial products and services provided by BNP Paribas' entities. The objective of this policy is to address some major environmental, social and governance issues of the agriculture sectors and to establish guidelines to conduct business in a responsible manner.

2. СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ

2.1 ГЕОГРАФІЯ

Всі країни світу.

2. SCOPE

2.1 GEOGRAPHY

Worldwide.

2.2 ВИЗНАЧЕННЯ

Сільське господарство - це наука або практика ведення рослинництва/тваринництва, включаючи обробку ґрунту для вирощування сільськогосподарських культур та вирощування тварин для забезпечення постачання продуктів харчування та непродовольчих товарів.

Сільськогосподарська продукція відноситься до продуктів, отримані від культивації земель (культури), ведення лісового господарства (лісництва) та розведення сільськогосподарських тварин.
Сільськогосподарська продукція може бути пов'язана з продуктами харчування (зерно, овочі, фрукти, мед, м'ясо, яйця, молоко ...) або не пов'язана з харчовими продуктами (бавовна, гума, вовна, лісоматеріали ...).

Сільськогосподарські товари відносяться до сільськогосподарської, садівничої, виноградарської та молочної продукції; худоби та продукції тваринництва; продуктів птахівництва та бджільництва; продуктів лісництва; а також інших товарів, які обмінюються на ринку деривативів.

2.2 DEFINITIONS

Agriculture is the science or practice of farming, including cultivation of the soil for the growing of crops and the rearing of animals to provide food and non-food products.

Agricultural products refer to products issued from the cultivation of the soil (culture), the forest management (forestry) and from farm animals rearing.
Agricultural products can be food related (grains, vegetables, fruits, honey, meat, eggs, milk…) or non-food related (cotton, rubber, wool, timber…).

Agricultural commodities refer to agricultural, horticultural, viticultural, and dairy products; livestock and the products of livestock; the products of poultry and bee raising; the products of forestry; and other commodities that are exchanged on a derivatives market.

2.3 ДІЯЛЬНІСТЬ

Діяльність сільського господарства, охоплена цією політикою, полягає у виробництві насіння/зерна, фермерстві, створенні та збиранні, та/або первинній обробці сільськогосподарської продукції, як визначено нижче:

- Виробництво насіння/зерна охоплює відбір та множення насіння/зерна з метою розповсюдження, зберігання або продажу;
- Рослинництво охоплює культивацію земель, вирощування сільськогосподарських культур та вирощування худоби та птиці (виведення, годівля та загальний

2.3 ACTIVITIES

Agriculture activities covered in this policy are production of seeds/grains, farming, origination & collection operations and/or primary processing of agricultural products as defined below:

- Production of seeds/grains covers the selection and multiplication of seeds/grains for the purpose of distribution, storage or sale;
- Farming covers the cultivation of soil, production of crops and raising of livestock and poultry (breeding, feeding, and general care) and forest management (forestry);
- Origination & Collection operations cover the sourcing, the transport and storage logistics of agricultural

догляд), а також ведення лісового господарства (лісництва);

- Операції зі створення та збирання охоплюють джерела постачання, транспортування та зберігання сільськогосподарської продукції з моменту її виробництва до її попадання на склад чи на первинну обробку. Це включає діяльність виробників та торговців фізичної сільськогосподарської продукції;
- Первинна обробка - перший крок трансформації сирої сільськогосподарської продукції - наприклад, дроблення насіння, подрібнення какао, видобуток цукру, сушіння молока та забій худоби.

Діяльність в галузі сільського господарства, що не охоплюється цією політикою:

- Виробників або дистриб'юторів сільськогосподарської техніки, пестицидів та добрив;
- Виробників оброблених харчових продуктів та напоїв (вторинні та подальші перероблені продукти, упаковані продукти харчування);
- Роздрібних торговців продуктів харчування та напоїв;
- Риба, морепродукти та водні рослини;
- Діяльність, пов'язану з пальмовою олією та деревною масою (будь ласка, зверніться до відповідної галузевої політики).

2.4 СУБ'ЄКТИ ГОСПОДАРЮВАННЯ

Ця політика охоплює:

- Проєкти в галузі сільського господарства (визначені нижче як "Проєкти"): нові та/або суттєві розширення діяльності, пов’язаної з сільським господарством, (виробництвом насіння, землеробством, вирощування та збирання та/або первинною обробкою)

products from where they are produced to a point where they are stored or undergo primary transformation. This includes activities of physical agricultural products merchants and traders;

- Primary processing is the first transformation of raw agricultural products (e.g. oil crushing, cocoa grinding, sugar extraction, milk drying and slaughtering).

Agriculture activities not covered in this policy:

- Manufacturers or distributors of agricultural machinery, pesticides and fertilizers;
- Manufacturers of processed food and beverage (secondary or further processed products, packaged food)
- Retailers of food and beverage;
- Fish, seafood and aquatic products;
- Palm oil and wood pulp related activities (please refer to their dedicated sector policies).

2.4 BUSINESSES

This policy covers:

- Agriculture projects (defined hereunder as “Projects”): new and/or significant expansion of existing agriculture related activities (production of seeds, farming, origination & collection operations and/or primary processing)
- Agriculture companies (defined hereunder as “Companies”):

- Сільськогосподарські компанії (визначені нижче як "Компанії"): компанії, для яких діяльність, пов'язана з сільським господарством (виробництво насіння, землеробство, вирощування та збирання та/або первинна обробка), є значною частиною їхньої загальної діяльності
- Діяльність фінансових посередників (у тому числі трейдерів), які не володіють фізичним товаром, розглядається в розділі 3.5.1.

companies for which agriculture-related activities (production of seeds, farming, origination & collection operations and/or primary processing) represent a significant part of their overall activities
- Activities of financial intermediaries (including traders) that do not take possession of a physical commodity are covered in section 3.5.1.

2.5. ДІЯЛЬНІСТЬ БАНКУ

Суб'єкти: ця політика застосовується до всіх відділень, дочірніх компаній та спільних підприємств, над якими Банк має оперативний контроль. Якщо Банк засновує нові спільні підприємства, в яких має долю меншості, він буде прагнути включити ці стандарти в рамках угоди про спільне підприємство.

Фінансові продукти та послуги: Ця політика поширюється на всі банківські продукти та послуги (кредитування, гарантії, ринки капіталу, консультативні, фінансові/ексклюзивні операції з хеджування та торгівлі, допоміжні послуги тощо). Вона охоплює всіх нових клієнтів та транзакції. Угоди з сільськогосподарськими компаніями, які передували цій політиці, будуть переглянуті відповідним чином після їхнього відновлення або на момент, коли вони будуть підлягати відновленню. Проте ця політика не застосовується до діяльності з професійного лізингу обладнання або зберігання цінних паперів.

2.5 BNP PARIBAS ACTIVITIES

Entities of BNP Paribas Group: this policy applies to all branches, subsidiaries and joint ventures in which BNP Paribas has the operational control. If BNP Paribas establishes new joint ventures in which it has a minority stake, it will strive to include these standards as part of the joint venture agreement.

Financial products & services: this policy applies to all advisory and financing activities provided by BNP Paribas (lending, debt and equity capital markets, guarantees and advisory work, etc.). It covers all new clients and transactions. It covers all new clients and transactions. Agreements with agriculture companies that predate this policy will be reviewed accordingly upon their renewal or as they are due for review. However, this policy does not apply to activities of professional equipment leasing or securities custody.

3. ПРАВИЛА ТА СТАНДАРТИ

Банк як частина Групи BNP Paribas очікує, що сільськогосподарські компанії дотримуються чинного законодавства та ліцензійних угод, а також міжнародних конвенцій, ратифікованих країнами, в яких вони зареєстровані та/або ведуть свою діяльність.

3. RULES AND STANDARDS

BNP Paribas expects agriculture companies to comply with local laws and with licensing agreements as well as with international conventions ratified by the countries in which they are registered and/or operate.
As part of its internal compliance process, BNP Paribas implements strengthened control

У рамках внутрішнього процесу комплаєнсу Банк впроваджує посилені заходи контролю за клієнтами та транзакціями, щоб виявити, серед іншого, ризики управління (включно з корупцією).
Окрім відповідності цим правилам та стандартам, ця політика встановлює конкретні критерії, яких повинні дотримуватися проєкти та компанії в сфері сільського господарства.
Ця політика застосовується до проєктів сільського господарства та компаній, визначених у розділі 2. Залежно від їхнього розміру, сільськогосподарські проєкти/компанії будуть оцінюватися за іншою низкою критеріїв. Більші проєкти/компанії будуть оцінюватися за усіма критеріями, зазначеними в політиці, тоді як невеликі проєкти/компанії будуть звільнені від певних критеріїв, позначених зірочкою в тексті.
Критерії поділяються на обов'язкові вимоги та оціночні критерії.

Обов'язкові вимоги слід розуміти як суттєві умови: їх слід дотримуватися без винятку до того, як Група BNP Paribas розгляне надання фінансових продуктів та послуг проєктам сільського господарства або компаніям.

Окрім цих обов'язкових вимог, були визначені **оціночні критерії** для початку діалогу із клієнтами Банку та оцінки їхнього рівня зобов’язань до застосування стійких практик. Банк також залишає за собою право вимагати додаткову інформацію або відмовитись від участі у бізнес-відносинах навіть у разі виконання обов'язкових вимог.
Група BNP Paribas прийняла Принципи Екватора (ЕП), що є еталоном фінансової індустрії для визначення, оцінки та управління екологічними та соціальними ризиками за проєктами. На додаток до обов'язкових вимог та оціночних критеріїв, встановлених цією Політикою, Банк як частина Групи BNP Paribas, таким чином, також застосовуватиме Принципи Екватора до кредитних і консультативних мандатів, пов'язаних з проєктами в галузі сільського господарства, відповідно до сфери

measures on clients and transactions to identify, *inter alia*, governance risks (including corruption).
In addition to the compliance with these regulations and standards, this policy sets specific criteria to be met by agriculture projects and companies.
The policy applies to agriculture projects and companies as defined in section 2. Depending on their size, agriculture projects / companies will be assessed with a different number of criteria. Larger projects / companies will be assessed on all the criteria listed in the policy while small projects / companies will be exempted from some specific criteria, marked with an asterisk in the text.
Criteria are split into mandatory requirements and evaluation criteria.

Mandatory requirements are to be understood as sine qua non: those have to be met without exception before BNP Paribas considers providing financial products and services to agriculture projects or companies.

In addition to these mandatory requirements, **evaluation criteria** have been identified to initiate a dialogue with its clients and assess their level of commitment to implement sustainable practices.
BNP Paribas also reserves its right to request additional information or decline its involvement even if the mandatory requirements are met.
BNP Paribas has adopted the Equator Principles (EPs), a financial industry benchmark for determining, assessing and managing environmental and social risks in projects. In addition to mandatory requirements and evaluation criteria set by this Policy, BNP Paribas will thus also apply the EPs to lending and advisory mandates related to agriculture projects, in line with the EPs application scope detailed in the official text.

застосування Принципів Екватора, деталізованої в офіційному тексті.

3.1 ПРОЄКТИ СІЛЬСЬКОГО ГОСПОДАРСТВА

3.1.1 Обов'язкові вимоги

3.1.1.1. Вимоги для всіх агро проєктів

Банк надаватиме фінансові продукти чи послуги лише сільськогосподарським проєктам, які:

- мають план управління водними ресурсами[1].

<u>Біорізноманіття</u>

- Не розташовані на:
  - Світових пам'ятках UNESCO
  - Водно-болотних угіддях, що входять до списку Рамсар
  - Місцях, визначенні Альянсом проти зникнення видів
  - Землях категорії I-IV Міжнародного союзу охорони природи та природних ресурсів
  - Торф'яних родовищах
- Не включають торгівлю будь-якими рослинами, або тваринами, або продуктами, що регулюються Конвенцією про міжнародну торгівлю видами дикої фауни і флори, що перебувають під загрозою зникнення (CITES), на які не надано дозвіл згідно з цією Конвенцією.

<u>Умови праці та права людини</u>

- Не використовують дитячу або

3.1 AGRICULTURE PROJECTS

3.1.1 Mandatory requirements

3.1.1.1 Requirements for all agriculture projects

BNP Paribas will only provide financial products or services to Agriculture projects which:

- have a water management plan[1].

<u>Biodiversity</u>

- Are not located on:
  - UNESCO World Heritage Sites
  - Wetlands on the Ramsar list
  - Alliance for Zero Extinction sites
  - IUCN Category I-IV areas
  - Peat lands
- Do not involve the trade of any plant or animal species or products governed by the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna or Flora (CITES) not authorized by a CITES permit.

<u>Working Conditions & Human rights</u>

- Do not use child or forced labor[2];
- Have a grievance mechanism in place through which workers concerns can be raised and addressed;
- Respect the right of workers to organize in a trade union or ensure workers' interest and voice are heard within the company[3];
- Do not discriminate against employees and applicant for employment[4].

---

[1] (*) тільки для великих проєктів / (*) for large projects only

[2] Конвенції Міжнародної організації праці (МОП), Конвенція про мінімальний вік для прийому на роботу C138 (1973 р.), Конвенція про заборону та негайні дії щодо ліквідації найгірших форм дитячої праці C182 1999 р.) та Конвенція про примусову чи обов'язкову працю C29 (1930 р.) / International Labor Organization (ILO) Conventions C138 Minimum Age (1973), C182 Worst Forms of Child Labor (1999), and C29 Forced Labor (1930)

[3] Конвенція МОП про свободу асоціації та захист права на організацію C087 (1948 р.) та Конвенція про застосування принципів права на організацію і на ведення колективних переговорів C098(1949 р.) / ILO Convention C087 Freedom of Association and Protection of the Right to Organize (1948) and C098 Right to Organize and Collective Bargaining (1949)

[4] Конвенція про рівне ставлення й рівні можливості для трудящих чоловіків і жінок: трудящі із сімейними

примусову працю[2];

- Запровадили механізм подання скарг, за допомогою якого можна висувати і розглядати питання та проблеми, якими занепокоєні працівники;
- Поважають право працівників організувати профспілки або забезпечили те, щоб зацікавленість та голос працівників було почуто в межах компанії[3];
- Не дискримінують співробітників або претендентів на працевлаштування до компанії[4].
- Мають Політику щодо людських ресурсів або Кодекс поведінки.

Охорона здоров'я та безпека праці*

- Мають план управління охороною здоров'я та безпекою праці.

Землеволодіння та права місцевої громади*

- Мають відповідну політику для отримання вільної, попередньої та обґрунтованої згоди (FPIC) місцевих громад, а також наявний механізм подання скарг, за допомогою якого можна висувати і вирішувати проблеми місцевих громад;
- Не займаються практикою захоплення землі.

Безпека харчових продуктів та простежуваність

- Мають політику щодо безпеки продуктів харчування та простежуваності, яка поширюється на їхніх постачальників та їхні власні операції.

Додаткові вимоги до проєктів у сфері сільського господарства

На додаток до вимог, що застосовуються до всіх проєктів у сфері сільського господарства, Банк надаватиме фінансові продукти або послуги лише для сільськогосподарських проєктів, які:

- Have a Human Resources policy or a Code of Conduct.

Health & Safety*

- Have a health and safety management plan.

Land tenure and local communities rights*

- Have a policy in place to obtain the Free, Prior and Informed Consent (FPIC) of the local communities and have a grievance mechanism in place through which local communities' concerns can be raised and addressed;
- Do not engage in Land grabbing practices.

Food Safety and traceability

- Have a policy on food safety and traceability covering their suppliers and their own operations.

Additional requirements for Farming projects

In addition to the requirements applying to all agriculture projects, BNP Paribas will only provide financial products or services to farming projects that:

Biodiversity

- Conduct a High Conservation Value HCV assessment or equivalent before developing a project, especially on Key Biodiversity Areas;
- For projects located in High Conservation Value Forest (HCVF): do not adversely impact HCVF areas, in a manner that would result in the irremediable loss of one or more of the six High Conservation Values;
- For projects located in High Conservation Value (HCV) areas: do not adversely impact HCV areas, in a manner that would result in the irremediable loss of one or more of the six High Conservation Values.*

Agrochemicals

- Do not use the following products, except in exceptional cases:

обов'язками (1951 р.) та Конвенція про дискримінацію в галузі праці та занять C111 (1958 р.) / ILO Convention C100 Equal Remuneration (1951) and C111 Discrimination (Employment and Occupation) (1958)

Біорізноманіття

- Проводять оцінку високої природоохоронної цінності (HCV) чи еквівалентну оцінку перед розробкою проєкту, особливо стосовно основних районів збереження біорізноманіття;
- Для проєктів, що знаходяться у лісах високої природоохоронної цінності (HCVF): вони не мають негативного впливу на райони лісів високої природоохоронної цінності, що призведе до непоправної втрати однієї або більше з шести Високих природоохоронних цінностей;
- Для проєктів, що знаходяться у районах високої природоохоронної цінності (HCV): вони не мають негативного впливу на райони високої природоохоронної цінності, що призведе до непоправної втрати однієї або більше з шести Високих природоохоронних цінностей.*

Агрохімія

- не використовують наступні продукти, окрім виняткових випадків:
  - Речовини, заборонені відповідно до Стокгольмської конвенції про стійкі органічні забруднювачі (POP);
  - Речовини, перелічені в Додатку III Роттердамський конвенції;
  - Пестициди, віднесені до Класу 1A або 1B ВООЗ (WHO)
- Мають політику мінімізації використання пестицидів та добрив (у тому числі паракват).

Додаткові вимоги до проєктів, пов'язаних з худобою або домашньою птицею

На додаток до вимог, що застосовуються до всіх проєктів у сфері сільського господарства, Банк надаватиме фінансові продукти або послуги лише для сільськогосподарських проєктів, пов'язаних з тваринництвом та птахівництвом, які дотримуються чи планують досягти відповідності Примітці

  - Substances that have been banned under the Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants (POP);
  - Substances listed in Annex III of the Rotterdam Convention;
  - Pesticides categorized as WHO Class 1A or 1B.
- Have a policy to minimize the use of pesticides and fertilizers (incl. Paraquat).

Additional requirements for Projects related to livestock or poultry

In addition to the requirements applying to all agriculture projects, BNP Paribas will only provide financial products or services to livestock or poultry projects that comply with or plan to achieve compliance with the IFC's Good Practice Note on Improving Animal Welfare in Livestock Operations.

Міжнародної фінансової корпорації щодо належної практики покращення добробуту тварин при веденні своєї діяльності, пов'язаної з тваринництвом.

3.1.2 Оціночні критерії

Банк також проведе аналіз запропонованого сільськогосподарського проєкту. Наступні критерії оцінки будуть розглядатися як ключові сфери проведення належної перевірки. Тому Група BNP Paribas визначить, чи проєкти сільського господарства:

3.1.2.1 Критерії для всіх сільськогосподарьских проєктів

Загальне управління охороною навколишнього середовища

- отримали або планують отримати сертифікацію ISO 14001 або еквівалентну сертифікацію*;
- запровадити заходи для моніторингу та зменшення викидів парникових газів (ПГ), включаючи CO2 (вуглекислий газ) і CH4 (метан), споживання енергії, виробництва і утилізації відходів та забезпечення цілісності ґрунту *.

Умови праці та права людини*

- Забезпечили працівників навчальними програмами з екологічних ризиків та соціальних питань.

Охорона здоров'я та безпека

- Отримали або планують отримати сертифікацію IOHSAS 18001 або еквівалентну сертифікацію *;
- Мають план управління охороною здоров'я та безпекою праці, який включає в себе заходи щодо уникнення та зменшення факторів небезпеки.

Глобальна продовольча безпека*

- Зменшують продовольчі втрати під час збору, зберігання та транспортування врожаю.

3.1.2 Evaluation criteria

BNP Paribas will also carry out an analysis of the proposed agriculture project. The following evaluation criteria will be considered as key areas of due diligence. BNP Paribas will therefore determine whether Agriculture projects:

3.1.2.1 Criteria for all agriculture projects

General Environmental Management

- Have obtained or plan to obtain ISO 14001 or equivalent certification*;
- Put in place measures to monitor and reduce Greenhouse Gas (GHG) emissions including CO_2 (carbon dioxide) and CH_4 (methane), energy consumption, waste generation and disposal and to ensure soil integrity.*

Working conditions and human rights*

- Provide workers training program on environmental risks and social issues.

Health and safety

- Have obtained or plan to obtain OHSAS 18001 or equivalent certification*;
- Have a health & safety management plan which includes measures to avoid and reduce hazards.

Global food security*

- Minimize food wastage during harvesting, storage and transport.

Food safety and traceability

- Have obtained or plan to obtain ISO 22000 certification (which is based on HACCP Principles), or equivalent food safety management certification*.

Безпека харчових продуктів та простежуваність

- Отримали або планують отримати сертифікацію ISO 22000 (яка базується на принципах HACCP) або еквівалентну сертифікацію управління безпекою харчових продуктів *

Додаткові вимоги до фермерських проєктів

На додаток до критеріїв, що застосовуються до всіх проєктів у сфері сільського господарства, Банк визначить, чи фермерські проєкти:

Загальне управління охороною навколишнього середовища

- Вживають заходів для мінімізації використання води (наприклад, для зрошення) та моніторингу впливу на наявність води для інших користувачів, особливо в районах, де не вистачає води;
- Впровадили заходи щодо запобігання засоленню ґрунтів;
- Управляють своїми стоками для мінімізації забруднення води.

Біорізноманіття

- Реалізують системи використання декількох культур на полях (полікультур) для захисту біорізноманіття;
- Інтегрують аналіз високого вмісту вуглецю (HCS) при розробці нових фермерських проєктів та співпрацюють з відповідними експертами в цій галузі.*

Цілісність ґрунту*

- Встановили заходи для підтримки цілісності ґрунтів та їхньої родючості.

Агрохімія

- Впроваджують комплексний план боротьби з шкідниками;
- Не використовують чи планують усунути використання пестицидів, що занесені до списку SIN, в процесі ведення своєї діяльності.

Additional criteria for Farming projects

In addition to the criteria applying to all agriculture projects, BNP Paribas will determine whether the farming projects:

General Environmental Management

- Take measures to minimize water use (e.g. for irrigation) and monitor impacts on water availability for other users, particularly in water stressed areas;
- Put in place measures to avoid soil salinization;
- Manage their effluents to minimize water pollution.

Biodiversity

- Implement Polyculture systems to protect biodiversity;
- Integrate High Carbon Stock (HCS) analysis when developing new farming projects, and work with the relevant experts in that field.*

Soil Integrity*

- Put in place measures to maintain soil integrity and fertility.

Agrochemicals

- Implement an Integrated Pest Management Plan;
- Do not use or plan to eliminate pesticides included in the SIN List from their operations.

Global food security*

- Avoid and minimize the potential adverse impacts on local subsistence agriculture when developing a new farming project (by the introduction of new crops or the replacement of existing local crops, for biofuel production or any other type of non-subsistence farming activity).

Additional criteria for Projects related to livestock and poultry

In addition to the criteria applying to all agriculture projects, BNP Paribas will determine whether the livestock and poultry

Глобальна продовольча безпека*

- Уникають та мінімізують потенційний негативний вплив на місцеве натуральне сільське господарство під час розробки нового проєкту (наприклад, шляхом введення нових культур або заміни існуючих місцевих культур, для виробництва біопалива або будь-якого іншого виду діяльності, який не належить до натурального виробництва).

Додаткові критерії до проєктів, пов'язаних з розведенням худоби або домашньої птиці

На додаток до критеріїв, що застосовуються до всіх проєктів у сфері сільського господарства, Банк визначить, чи проєкти, пов'язані з розведенням худоби або домашньої птиці, проваджують рекомендовані політики та системи управління щодо цільових показників добробуту фермерських тварин[5.]

Також визначається, що умови утримання у клітках є важливою складовою у поводженні з тваринами, зокрема, у виробничо – збутовому ланцюгу курятини, як найбільш споживаного м’яса в світі. Банк також заохочує своїх клієнтів:

- розглядати проєкти, які включають інфраструктуру безкліткового утримання для бройлерів та кур несучок до 2025р.;
- впроваджувати Мінімальні Стандарти Відповідальності згідно Ініціативи FARMS, зокрема обмежуючи всі сільськогосподарські проєкти, пов’язані із курятиною (бройлери та кури несучки), вимогою дотримання максимальної щільності посадки у 30 кг/м2.

projects implement the “Business Benchmark on Farm Animal Welfare” recommended policies and management systems[5].

It is also recognized that cage housing conditions is an important issue in terms of animal fair treatment, in particular in the chicken value chain, the most consumed meat globally. We also encourage our clients to:

- Consider projects including cage-free infrastructures for broilers and laying hens by 2025;
- Implement the Responsible Minimum Standards of the FARMS Initiative, in particular limiting all farming projects related to chicken (broilers and laying hens) to respect a maximum stocking density of 30 kg/m2.

[5] Детальний опис можна знайти на сайті / detailed description can be found at www.bbfaw.com

3.2 СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКІ КОМПАНІЇ

3.2.1 Обов'язкові вимоги

Група BNP Paribas надаватиме фінансові продукти чи послуги сільськогосподарським компаніям, які:

3.2.1.1. Всі сільськогосподарські компанії

Загальне управління охороною навколишнього середовища *[6]

- мають план управління водними ресурсами та розкривають споживання води.

Біорізноманіття

- Не задіяні у торгівлі будь-якими рослинами, або тваринами, або продуктами, що регулюються Конвенцією про міжнародну торгівлю видами дикої фауни і флори, що перебувають під загрозою зникнення (CITES), на які не надано дозвіл згідно з цією Конвенцією.

Умови праці та права людини

- Не використовують дитячу або примусові працю[7];
- Запровадили механізм подання скарг, за допомогою якого можна висувати і розглядати питання та проблеми, якими занепокоєні працівники;
- Поважають право працівників організувати профспілки або забезпечили те, щоб зацікавленість та голос працівників було почуто в межах

3.2 AGRICULTURE COMPANIES

3.2.1 Mandatory requirements

BNP Paribas will only provide financial products or services to agriculture companies which:

3.2.1.1 All agriculture companies

General environmental management*[6]

- Have a Water Management Plan and disclose water consumption.

Biodiversity

- Are not involved in the trade of any plant or animal species or products governed by the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna or Flora (CITES) not authorized by a CITES permit.

Working conditions and human rights

- Do not use child or forced labor[7];
- Have a grievance mechanism in place through which workers' concerns can be raised and addressed;
- Respect the right of workers to organize in a trade union or ensure workers' interest and voice can be heard within the company;[8]
- Do not discriminate against employees and applicant for employment.[9]
- Have a Human Resources policy or a Code of Conduct.

Health & Safety

- Have a policy in place to protect worker's

[6] (*) лише для великих компаній / (*) for large companies only

[7] Конвенції Міжнародної організації праці (МОП), Конвенція про мінімальний вік для прийому на роботу C138 (1973 р.), Конвенція про заборону та негайні дії щодо ліквідації найгірших форм дитячої праці C182 1999 р.) та Конвенція про примусову чи обов'язкову працю C29 (1930 р.) / International Labor Organization (ILO) Conventions C138 Minimum Age (1973), C182 Worst Forms of Child Labor (1999), and C29 Forced Labor (1930)

[8] Конвенція МОП про свободу асоціації та захист права на організацію C087 (1948 р.) та Конвенція про застосування принципів права на організацію і на ведення колективних переговорів C098 / ILO convention C087 Freedom of Association and Protection of the Right to Organize Convention (1948) and C098 Right to Organize and Collective Bargaining (1949)

[9] Конвенція про рівне ставлення й рівні можливості для трудящих чоловіків і жінок: трудящі із сімейними обов'язками (1951 р.) та Конвенція про дискримінацію в галузі праці та занять C111 (1958 р.) / ILO Conventions C100 Equal Remuneration (1951) and C111 Discrimination (employment and occupation) (1958)

компанії;[8]

- Не дискримінують співробітників або претендентів на працевлаштування до компанії[9].
- Мають Політику щодо людських ресурсів або Кодекс поведінки.

Охорона здоров'я та безпека праці

- Мають політику щодо захисту здоров'я та безпеки працівників та розкривають інформацію про охорону здоров'я та безпеку.

Землеволодіння та права місцевої громади*

- Мають відповідну політику для отримання вільної, попередньої та обґрунтованої згоди (FPIC) місцевих громад, на які впливатимуть нові сільськогосподарські проєкти, а також наявний механізм подання скарг, за допомогою якого можна висувати і вирішувати проблеми місцевих громад;
- Не займаються практикою захоплення землі.

Безпека харчових продуктів та простежуваність

- Мають політику щодо безпеки продуктів харчування та простежуваності, яка поширюється на їхній ланцюг постачання та їхні власні операції.

Додаткові вимоги до фермерських проєктів

На додаток до вимоги, що застосовується до всіх проєктів у сфері сільського господарства, Банк надаватиме фінансові продукти або послуги лише для компаній, які:

Біорізноманіття

- Не розробляють нові агропромислові проєкти на наступних територіях:
  - Світових пам'ятках UNESCO
  - Водно-болотних угіддях, що входять до списку Рамсар
  - Місцях, визначенні Альянсом проти

health and safety conditions and disclose health and safety track record.

Land tenure and local communities rights*

- Have a policy in place to obtain the Free, Prior and Informed Consent (FPIC) of the local communities impacted by new agriculture projects and have a grievance mechanism in place through which local communities' concerns can be raised and addressed;
- Do not engage in Land grabbing practices.

Food Safety and traceability

- Have a policy on food safety and traceability covering their sourcing and own operations.

Additional requirements for Farming activities

In addition to the requirement applying to all agriculture companies, BNP Paribas will only provide financial products or services to companies that:

Biodiversity

- Do not develop new farming projects in the following protected areas:
  - UNESCO World Heritage Sites
  - Wetlands on the Ramsar list
  - Alliance for Zero Extinction sites
  - IUCN Category I-IV areas
  - Peat lands
- Conduct a High Conservation Value (HCV) assessment or equivalent prior to developing new farming projects, especially on Key Biodiversity Areas, and commit to not adversely impact HCV areas in a manner that would result in the irremediable loss of one or more of the six High Conservation Values.*

Agrochemicals

- Do not use the following products, except in exceptional cases:
  - Substances that have been banned under the Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants (POP);
  - Substances listed in Annex III of the Rotterdam Convention;
  - Pesticides categorized as WHO Class

зникнення видів
  - Землях категорії I-IV Міжнародного союзу охорони природи та природних ресурсів
  - Торф'яних родовищах
- Проводять оцінку високої вартості збереження (HCV) або еквівалентний аналіз перед розробкою нових проєктів в галузі сільського господарства, особливо щодо Основних районів біорізноманіття, і зобов'язуються не впливати негативно на райони високої вартості збереження, щоб не призвести до безповоротної втрати одного або більше з шести Високих природоохоронних цінностей.*

Агрохімія

- не використовують наступні продукти, окрім виняткових випадків:
  - Речовини, заборонені відповідно до Стокгольмської конвенції про стійкі органічні забруднювачі (POP);
  - Речовини, перелічені в Додатку III Роттердамський конвенції;
  - Пестициди, віднесені до Класу 1A або 1B ВООЗ (WHO)
- Мають політику мінімізації використання пестицидів та добрив (у тому числі паракват).

1A or 1B
- Have a policy to minimize the use of pesticides, and fertilizers (incl. Paraquat).

3.2.1.2. Торговці сільськогосподарською продукцією і трейдери

Банк надаватиме фінансові продукти чи послуги торговцям сільськогосподарської продукції і трейдерам, які мають політику щодо безпеки продуктів харчування та простежуваності, яка поширюється на їхній ланцюг постачання та їхні власні операції.

3.2.1.2 Physical agricultural products merchants and traders

BNP Paribas will only provide financial products or services to physical agricultural products merchants and traders which have a policy on food safety and traceability covering their sourcing and their own operation.

3.2.2 Оціночні критерії

Банк також проведе аналіз сільськогосподарських компаній, що розглядаються. Наступні критерії оцінки будуть розглядатися як ключові сфери проведення належної перевірки. Тому Банк визначить, чи компанії:

3.2.2 Evaluation criteria

BNP Paribas will also carry out an analysis of the considered Agriculture companies. The following evaluation criteria will be considered as key areas of due diligence. BNP Paribas will therefore assess whether companies:

3.2.2.1 Критерії для всіх сільськогосподарських компаній

Загальне управління охороною навколишнього середовища

- Отримали або планують отримати сертифікацію ISO 14001 або еквівалентну сертифікацію *;
- Запровадити заходи для моніторингу та зменшення викидів парникових газів (ПГ), включаючи CO2 (вуглекислий газ) і CH4 (метан), споживання енергії, виробництва і утилізації відходів та забезпечення цілісності ґрунту; *
- Публікують зовнішні аудиторські щорічні екологічні та соціальні звіти; *
- Регулярно та неодноразово критикувались за їхню екологічну, соціальну та управлінську діяльність за суттєвими питаннями та чи були вжиті заходи для їхнього подолання;
- Займаються стабільними ініціативами, переліченими у розділі 3.4.*

Умови праці та права людини

- Мають політику, що регулює максимальний робочий час;
- Забезпечують працівників навчальними програмами з екологічних ризиків та соціальних питань.

Охорона здоров'я та безпека

- Отримали або планують отримати сертифікацію OHSAS 18001 або еквівалентну сертифікацію *;
- Мають політику охорони здоров'я та безпеки, яка включає в себе заходи щодо уникнення та зменшення факторів небезпек, зокрема шляхом навчання працівників.

Глобальна продовольча безпека*

- Займаються та співпрацюють з дрібними виробниками:
  - Забезпечують навчання з удосконалення техніки вирощування та питань охорони здоров'я та безпеки праці, включаючи використання агрохімікатів;
  - Погоджують дотримуватися

3.2.2.1 Criteria for all agriculture companies

General environmental management

- Have obtained or plan to obtain ISO 14001 certification, or equivalent certification*;
- Put in place measures to monitor and reduce GHG emissions including CO2 (carbon dioxide) and CH4 (methane), energy consumption, waste generation and disposal, and to ensure soil integrity;*
- Publish externally audit annual environmental and social reports;*
- Have been regularly and repeatedly criticized for their environmental, social and governance performance on material issues, and whether actions have been taken to address them;
- Engage in sustainable initiatives as listed in section 3.4.*

Working conditions and human rights

- Have a policy in place covering maximum working hours;
- Provide workers training program on environmental risks and social issues.*

Health and Safety

- Have obtained or plan to obtain OHSAS 18001 certification or equivalent certification*;
- Have a health and safety policy which includes measures to avoid and reduce hazards, in particular through the training of workers.

Global food security*

- Engage and cooperate with small-scale producers:
  - Provide training on improved growing techniques and on health and safety issues including agrochemicals use;
  - Agree on fair market practices, e.g. fair and transparent terms of trade, quality requirements, pricing structure and access to dispute resolution mechanisms.
- Minimize food wastage during harvesting, storages and transport.

справедливих ринкових практик, наприклад чесних і прозорих умов торгівлі, вимог до якості, структури ціноутворення та доступу до механізмів вирішення суперечок.

- Зменшують продовольчі втрати під час збору, зберігання та транспортування врожаю.

Безпека харчових продуктів та простежуваність

- Отримали або планують отримати сертифікацію ISO 22 (яка базується на принципах HACCP) або еквівалентну сертифікацію управління безпекою харчових продуктів*.

Додаткові критерії до фермерської діяльності

На додаток до критеріїв, що застосовуються до всіх компаній у сфері сільського господарства, Банк визначить, чи фермерські компанії:

- інтегрують аналіз високого вмісту вуглецю (HCS) при розробці нових фермерських проєктів та співпрацюють з відповідними експертами в цій галузі.*

Агрохімія

- Впроваджують комплексний план боротьби зі шкідниками для їхніх сільськогосподарських операцій;
- Не використовують чи планують усунути використання пестицидів, що занесені до списку SIN, в процесі ведення своєї діяльності.

Глобальна продовольча безпека*

- Уникають та мінімізують потенційний негативний вплив на місцеве натуральне сільське господарство під час розробки нового проєкту (наприклад, шляхом введення нових культур або заміни існуючих місцевих культур, для виробництва біопалива або будь-якого іншого виду діяльності, який не належить до натурального виробництва).

Food Safety and traceability

- Have or plan to obtain ISO 22 000 certification (which is based on HACCP Principles), or equivalent food safety management certification*.

Additional criteria for Farming activities

In addition to the criteria applying to all agriculture companies, BNP Paribas will determine whether the farming companies:

- Integrate High Carbon Stock (HCS) analysis when developing new farming projects, and work with the relevant experts in that field.

Agrochemicals

- Implement an Integrated Pest Management plan for their farming operations;
- Do not use or plan to eliminate the use of pesticides included in the SIN List for their operations.

Global food security*

- Avoid and minimize the potential adverse impacts on local subsistence agriculture when developing a new farming project (by the introduction of new crops or the replacement of existing local crops, for biofuel production or any other type of non-subsistence farming activity).

Additional criteria for Livestock and poultry activities

In addition to the criteria applying to all agriculture companies, BNP Paribas will determine whether companies, for their livestock and poultry activities:

- Operate in line with the IFC's Good Practice Note on Improving Animal Welfare in Livestock Operations, in particular adopt good management practices on animal husbandry, housing systems, genetics and breed selection;
- Implement the "Business Benchmark on Farm Animal Welfare" recommended policies and management systems[10].

[10] Детальний опис можна знайти на сайті / detailed description can be found at www.bbfaw.com

Додаткові критерії для діяльності з тваринництва та птахівництва

На додаток до критеріїв, що застосовуються до всіх компаній у сфері сільського господарства, Банк визначить, чи компанії, пов'язані з розведенням худоби або домашньої птиці:

- Діють згідно з Приміткою Міжнародної фінансової корпорації щодо належної практики покращення добробуту тварин при веденні діяльності, пов'язаної з тваринництвом, зокрема, затвердили належні методи управління тваринництвом, системами розміщення тварин, генетикою та вибором породи;
- Впроваджують рекомендовані політики та системи управління щодо цільових показників добробуту фермерських тварин[10].

Також визначається, що умови утримання у клітках є важливою складовою у поводженні з тваринами, зокрема, у виробничо – збутовому ланцюгу курятини, як найбільш вживаного м’яса в світі. Банк також заохочує своїх клієнтів:

- брати участь у переході до систем, які включають інфраструктуру безкліткового утримання для бройлерів та кур несучок до 2025р.;
- впроваджувати Мінімальні Стандарти Відповідальності згідно Ініціативи FARMS, зокрема обмежуючи всі сільськогосподарські проєкти, пов’язані із курятиною (бройлери та кури несучки), вимогою дотримання максимальної щільності посадки у 30 кг/м2.

It is also recognized that cage housing conditions is an important issue in terms of animal fair treatment, in particular in the chicken value chain, the most consumed meat globally. We encourage our client to:

- Engage in a transition towards systems including cage-free infrastructures for broilers and laying hens by 2025;
- Implement the Responsible Minimum Standards of the FARMS Initiative and encourage all farming companies involved in chicken operations (broilers and laying hens) to respect a maximum stocking density of 30 kg/m2.

3.2.2.2 Критерії до насіння/зерно – виробничих компаній

Наступні оціночні критерії розглядаються як ключові сфери вивчення. Таким чином Банк оцінює чи компанії:

- Можуть продемонструвати якість і безпеку їхнього насіння/зерна;
- Надають прозору та вичерпну інформацію про використання

3.2.2.2 Criteria for seeds/grains producing companies

The following evaluation criteria will be considered as key areas of due diligence. BNP Paribas will therefore assess
whether companies:

- Can demonstrate the quality and safety of their seeds/grains;
- Provide transparent and

насіння/зерна та про наслідки їхнього використання, особливо для продуктів, у виробництво яких включена генна технологія (ГМО).

comprehensive information on the seeds/grains usage and on the consequences of their use, especially for products in which gene technology is incorporated (GMOs).

3.2.2.3 Критерії до торговців сільськогосподарською продукцією і трейдерів

3.2.2.3 Criteria for physical agricultural products merchants and traders

Банк оцінює наскільки компанії налаштували політики щодо постачання або купівлі сільськогосподарської продукції у компаній, які не суперечать обов'язковим вимогам, переліченим у розділі 3.2.1 цієї політики.

BNP Paribas will assess whether companies set up policies to source or trade agricultural products from companies that do not contradict the mandatory requirements listed in section 3.2.1 of this policy.

3.3. КОМПАНІЇ, ЗАЛУЧЕНІ У ДІЯЛЬНІСТЬ, ПОВ'ЯЗАНУ ІЗ СОЄЮ ТА ЯЛОВИЧИНОЮ У БРАЗИЛЬСЬКІЙ АМАЗОНІЇ ТА РЕГІОНІ СЕРРАДО У БРАЗИЛІЇ

3.3 COMPANIES INVOLVED IN ACTIVITIES RELATED TO SOY AND BEEF IN THE BRAZILIAN AMAZON AND CERRADO

Виробництво яловичини та сої у Бразилії прискорює вирубку лісу у Бразильській Амазонії та регіоні Серрадо. Незважаючи чи це законно чи незаконно, це наражає на небезпеку екологічну цілісність та майбутнє цих двох біомів. Таке погіршення викликало нагальну необхідність для всіх залучених учасників процесу пріоритезувати стратегії використання земель, включаючи нульові показники вирубки, стале виробництво та позивний соціальний вплив. Фінансові установи, залучені у сільськогосподарську галузь у Бразилії, мають робити внесок у боротьбу із вирубкою лісів. Це якраз стосується BNP Paribas, як одного із іноземних банків, що представлені в країні, та який має певних міжнародних клієнтів, виробників або торговців, яких це прямо стосується.

В контексті погіршення ситуації, Група посилює свою політику та визначає обмежувальні критерії з метою прискорення прогресу своїх клієнтів у боротьбі із вирубкою лісів та забезпечення простежуваності. Політика визначає умови надання Банком фінансових послуг компаніям (виробникам, компаніям, що

Beef and soybean production in Brazil accelerates deforestation in the Amazon and the Cerrado. Whether legal or illegal, it jeopardises the ecological integrity and future of these two biomes. Faced with this degradation, there is an urgent need for all relevant stakeholders to prioritise land use strategies that integrate zero deforestation, sustainable production and a positive social impact. Financial institutions exposed to the agricultural sector in Brazil must contribute to this fight against deforestation. This is the case for BNP Paribas, which is one of the foreign banks present in the country and which has certain international customers, producers or dealers who are directly concerned.

In this context of degradation, the Group is strengthening its policy and defining restrictive criteria to accelerate the progress of its customers in terms of fighting against deforestation and ensuring traceability. The policy sets out the conditions for the bank to provide financial services to companies (producers, meat conditioners and traders) producing or buying beef or soybeans from the Amazon and the Cerrado regions.

BNP Paribas commits itself to this goal to encourage its customers producing or buying

займаються обробленням та фасуванням м'яса, та торговцям), які виробляють чи купують яловичину або сою з регіонів Бразильської Амазонії та Серрадо.

BNP Paribas зобов'язується заохочувати своїх клієнтів, які виробляють чи купують яловичину або сою з регіонів Бразильської Амазонії та Серрадо ставати 'zero deforestation' та прозоро показувати свої успіхи в цьому напрямку.

Зазначені нижче критерії застосовуються до компаній (виробників, компаній, що займаються обробленням та фасуванням м'яса, та торговців), які виробляють чи купують яловичину або сою з регіонів Бразильської Амазонії та Серрадо.

BNP Paribas буде надавати фінансові продукти та послуги тільки тим компаніям, які демонструють стратегію до нульової вирубки лісів у своєму виробництві та ланцюгах поставки, найпізніше до 2025р.

Зокрема:

- для Бразильської Амазонії BNP Paribas не буде фінансувати клієнтів, які виробляють чи купують яловичину і сою у/з територій, очищених або перетворених після 2008 р., тобто клієнти мають застосовувати 2008 рік як визначену дату[11] у Бразильській Амазонії згідно законодавства та секторальних угод;
- для Серрадо BNP Paribas буде заохочувати своїх клієнтів не виробляти або не купувати яловичину або сою у/з територій, очищених або

beef or soy from the Amazon and the Cerrado in Brazil to become 'zero deforestation' and to demonstrate transparently their progress.

The below criteria apply to companies (producers, meat conditioners, and traders) producing or purchasing beef or soy in the Brazilian Amazon and Cerrado.

BNP Paribas will only provide financial products or services to companies with a strategy towards zero deforestation in their production and supply chains by 2025 at the latest.

Specifically:

- For the Amazon, BNP Paribas will not finance clients producing or purchasing beef and soy on/from areas cleared or converted after 2008, i.e. clients must apply a 2008 cut-off date[11] in the Amazon, in line with regulation and sector agreements;
- For the Cerrado, BNP Paribas will engage its clients to not produce or purchase beef or soy on/from areas cleared or converted after January 1, 2020, in line with global norms;
- For all clients, BNP Paribas will require full traceability of beef and soy supply chains (direct and indirect) by 2025;
- In particular, BNP Paribas expects its clients to demonstrate progress on:
  - Applying deforestation and conversion risk assessment of their beef and soy supply chains;
  - Implementing monitoring systems to map and trace their direct and indirect

[11] Кінцева дата лісозаготівлі визначає допустимість вирубки або перефрофілювання лісів, виходячи з того, коли ці події відбуваються на місцевості. Вирубка природного лісу після дати ліквідації призводить до тго, що відповідна територія або виробнича одинииця, а також продукція, що виробляється на ній, не відповідають зобов'язанням щодо безлісогосподарського використання лісів. Аналогічно, вирубка будь-яких природних екосистем після дати ліквідації призводить до того, що відповідна територія або виробнича одиниця, а також вироблена на ній продукція не відповідають зобов'язанням щодо відмови від перепрофілювання лісів. (Джерело: Система підзвітності, Оперативне керівництво щодо дат припинення, червень 2019 року, незначні зміни, березень 2020 року, https://accountabilityframework.org/wp-content/uploads/2020/03/OG_Cutoff_Dates-Mar2020.pdf) / The cutoff date specifies the permissibility of deforestation or conversion based on the timing of such events on the ground. Clearance of natural forest after the cutoff date renders the affected area or production unit, and the commodity produced there, non-compliant with no-deforestation commitments. Similarly, clearance of any natural ecosystems after the cutoff date renders the affected area or production unit, and the commodity produced there, non-compliant with no-conversion commitments. (Source: Accountability Framework, Operational Guidance on Cutoff Dates, June 2019, Minor Revision March 2020, https://accountabilityframework.org/wp-content/uploads/2020/03/OG_Cutoff_Dates-Mar2020.pdf)

перетворених після 01.01.2020 згідно глобальних вимог;

- для усіх клієнтів BNP Paribas буде вимагати повної простежуваності ланцюгів поставки яловичина та сої (прямих та непрямих) до 2025 р.;
- зокрема, BNP Paribas очікує від своїх клієнтів демонстрації успіхів щодо:
  - Застосування оцінки ризику вирубки лісів та перетворення до їх ланцюгів поставки яловичини та сої;
  - Застосування систем моніторингу для картографування та відстеження їх прямих і непрямих їх ланцюгів поставки яловичини та сої у Бразильскій Амазонії та Серрадо;
  - Регулярної звітності щодо успіхів стосовно вирубки лісів та вільного переходу яловичини та сої у їх ланцюгах поставки;
  - Застосування програм залученості постачальників з метою промоції практик нульових показників вирубки лісів;
  - Виключення постачальників, які порушують свої zero deforestation стратегії;
  - Оприлюднення або надання за вимогою критеріїв невідповідності та плану дій щодо постачальників, які не відповідають вимогам.

beef and soy supply chains in the Amazon and Cerrado;

- Regularly reporting on progress towards deforestation and conversion-free beef and soy in their supply chains;
- Implementing supplier engagement programs to promote zero deforestation practices;
- Exclusion of suppliers who contravene their zero deforestation strategy;
- Publishing or providing on demand the criteria of non-compliance and the course of action for the resolution of non-compliant suppliers.

3.4 НАЛЕЖНА ПРОМИСЛОВА ПРАКТИКА

Банк також закликає сільськогосподарські компанії дотримуватися визнаних міжнародних кращих практик щодо ключових екологічних, соціальних та суспільних питань у сфері сільського господарства. Група заохочує компанії в залежності від їхньої діяльності:

- Дотримуватися Добровільних рекомендацій Всесвітньої продовольчої програми щодо відповідального управління землеволодінням.
- Дотримуватися керівництва Всесвітньої продовольчої програми-Організація

3.4 GOOD INDUSTRY PRACTICES

BNP Paribas also encourages agriculture companies to follow internationally recognized best practices on the key environmental, social and societal stakes of the agriculture sector. The Group encourages companies, depending on their activities:

- To adhere to the FAO Voluntary Guidelines on the responsible Governance of tenure.
- To follow the FAO-OECD Guidance for Responsible Agricultural Supply Chains.
- To comply with World Bank Group Environmental, Health and Safety Guidelines both general and specific to the Agribusiness and Food production

економічного співробітництва та розвитку щодо відповідальних ланцюгів поставок сільськогосподарської продукції.

- Відповідати вимогам Групи Світового банку щодо екологічних, санітарно-гігієнічних та безпечних методів, як загальних, так і специфічних для секторів агробізнесу і виробництва продуктів харчування.
- Стати активним членом Всесвітньої програми належної сільськогосподарської практики та дотримуватися стандартів Мережі стійкого сільського господарства SAN.
- Запровадити Примітку Міжнародної фінансової корпорації щодо належної практики покращення добробуту тварин при веденні діяльності.
- Виконувати Керівні принципи корпоративного розкриття інформації про водний мандат CEO[12].
- дотримуватись вимог Керівних принципів щодо відповідального постачання сої CGF.

Крім того:

- Виробникам сільськогосподарських товарів рекомендується, щоб їхні поля або плантації з сільськогосподарськими культурами були сертифіковані відповідно до принципів та стандартів RTRS, BCI, Bonsucro або UTZ (як визначено в розділі 8). Зокрема, фермерів скотарів заохочують до того, щоб їхні виробничі системи пройшли сертифікацію відповідно до стандартів SCPS (SAN).
- Первинні переробники та трейдери сільськогосподарської продукції заохочуються до розробки політики, згідно з якою їхні постачальники повинні бути сертифіковані

sectors.

- To become an active member of Global G.A.P and comply with SAN Standards.
- To implement the IFC Good Practice Note on Improving Animal Welfare in Livestock Operations.
- To follow the CEO Water Mandate Corporate Water Disclosure Guidelines[12].
- To comply with the CGF Responsible Soy Sourcing Guidelines.

Moreover:

- Agricultural commodities producers are encouraged to have their crop fields or plantations certified against the RTRS, BCI, Bonsucro or UTZ (as defined in section 8) principles and standards. In particular, cattle farmers are encouraged to have their production systems certified against the SCPS Standards (SAN).
- Agricultural commodities primary processors and traders are encouraged to set up policies requiring that their suppliers become certified against the RTRS, BCI, Bonsucro, UTZ or SCPS principles and standards.
- Forest managers and processors of timber products are encouraged to have their forest concessions certified against the Forest Stewardship Council (FSC) or the Program for the Endorsement of Forest Certification (PEFC) standard.

[12] http://ceowatermandate.org/files/Disclosure2014.pdf

відповідно до принципів та стандартів RTRS, BCI, Bonsucro, UTZ або SCPS.

- Лісовпорядники та переробники продуктів з деревини заохочуються до того, щоб їхні лісові концесії були сертифіковані відповідно до стандартів Лісової наглядової ради (FSC) або Програмою підтвердження лісової сертифікації (PEFC).

3.5 ОСОБЛИВА ПОЗИЦІЯ ЩОДО СІЛЬСЬКОГОСПОДАРСЬКИХ ТОВАРІВ

Банк як частина Групи BNP Paribas підтримує економічний розвиток, надаючи перевагу інвестиціям в компанії та проєкти з продемонстрованою корисною діяльністю.
Деякі інвестиційні продукти ставлять питання щодо їхнього впливу на ціни на сільськогосподарські товари та, отже, їхнього впливу на найбільш вразливе населення в світі.
Щоб зробити позитивний внесок у встановлення стабільних довгострокових відносин між ринками фізичних та фінансових товарів, Банк вжив заходи для забезпечення того, щоб його фінансові інструменти не сприяли дестабілізації ринку сільськогосподарських товарів.

3.5.1 Корпоративні клієнти

Банк пропонує рішення для своїх корпоративних клієнтів (виробників або торговців сільськогосподарської продукції), щоб захистити їх від непередбачуваних змін у економічному середовищі та на світових ринках, зокрема рішення для хеджування від ризику волатильності ціни на сировинні товари.

3.5 SPECIFIC POSITION ON AGRICULTURE COMMODITIES

BNP Paribas supports economic development, placing priority to investments in companies and projects with demonstrated utility.
Certain investment products raise questions as to their impact on agricultural commodities prices and thus their impact on the world’s most exposed populations.
To make a positive contribution to establishing a stable long-term relationship between physical and financial commodities markets, BNP Paribas has adopted measures to ensure that its financial instruments do not contribute to destabilization of the agricultural commodities market.

3.5.1 Corporate clients

The Group offers solutions for its corporate clients (agriculture products manufacturers, producers or merchants) to protect themselves against unforeseeable changes in the economic environment and the world markets, in particular hedging solutions against the risk of price volatility of physical commodities.

3.5.2 Індивідуальні та інституційні інвестори

Враховуючи той факт, що піднімаються питання про вплив інвестиційних продуктів, що містять ціни на сільськогосподарські товари в якості основного активу, Група BNP Paribas взяла на себе зобов'язання не пропонувати індивідуальним та інституційним інвесторам внутрішні фонди BNP Paribas, що спричиняють вплив на сільськогосподарські товари.

3.5.2 Individual and institutional investors

Given the fact that questions are raised about the impact of investment products containing agricultural commodity prices as underlying, BNP Paribas has made a commitment not to offer individual and institutional investors BNP Paribas internal funds containing exposure to agricultural commodities.

4. МЕХАНІЗМИ ВПРОВАДЖЕННЯ НА РІВНІ ГРУПИ

Результат оцінки згідно з цією політикою забезпечить дані для прийняття рішень Банком. Як і коли це необхідно, спеціальний комітет вищого керівництва повинен розглядати ці результати. Якщо потрібно, Банк може вимагати додаткової перевірки, перш ніж робити висновок про прийнятність транзакції.

При необхідності Банк залучить зовнішнього експерта для проведення аналізу, що вимагається цією політикою. Розгортаються робочі інструменти та інформаційні семінари для забезпечення того, щоб співробітники Банку могли впровадити цю політику у сфері корпоративної соціальної відповідальності.

4. GROUP-LEVEL IMPLEMENTATION MECHANISMS

Result of the evaluation according to the present policy will provide elements for decision making by BNP Paribas. As and when necessary, an ad hoc senior management committee shall examine these results. If required, BNP Paribas may request complementary due diligence before concluding on the acceptability of the transaction.

When necessary, BNP Paribas will engage an external expert to undertake the analysis required by this policy.

Operational tools and awareness workshops are rolled out to ensure that Group’s staff is able to implement this CSR sector policy.

4.1 ФІНАНСОВІ ПРОДУКТИ ТА ПОСЛУГИ

Інформація, пов'язана з вищезазначеними вимогами, буде отримана від клієнтів галузі сільського господарства менеджерами по роботі з клієнтами агробізнесу Банку.

Банк буде регулярно переглядати результати виконання сільськогосподарськими підприємствами цієї політики. Якщо Банк усвідомлює, що клієнт працює поза вимогами цієї політики, буде ініційоване ведення діалогу з клієнтом, щоб вчасно знайти прийнятне рішення для поліпшення ситуації. Якщо цей діалог виявиться безплідним, Банк може вирішити не проводити жодної нової

4.1 FINANCIAL PRODUCTS AND SERVICES

The information related to the above requirements will be obtained from the agriculture clients by BNP Paribas’ client relationship managers.

BNP Paribas will review regularly the performance of agriculture companies against the policy. If BNP Paribas becomes aware that a client operates outside the requirements of the policy, a dialogue will be engaged with the client in order to find an acceptable solution to improve the situation in a timely manner. If this dialogue is unfruitful BNP Paribas may decide not to pursue any new business with such client and will place existing business

операції з таким клієнтом, а також спостерігати за існуючим спектром взаємодії чи розірвати співпрацю з урахуванням існуючих договірних угод.

under review or exclusion, taking into account existing contractual agreements.

4.2 УПРАВЛІННЯ АКТИВАМИ

Ця політика застосовується до дочірніх компаній, які управляють власними активами та активами третіх сторін. Зовнішні керуючі активами активно контролюються та їм настійно рекомендується впроваджувати подібні стандарти.
Інвестиційні партнери Групи BNP Paribas приєдналися до ініціативи "Принципів відповідального інвестування (PRI)[13] в 2006 році. Дана галузь визнає, що завдяки своїй фідуціарній ролі проблеми екологічного, соціального та корпоративного управління (ESG) можуть вплинути на ефективність інвестиційних портфелів. Банк як частина Групи закликає інших інвесторів прийняти ці Принципи.

4.2 ASSET MANAGEMENT

This policy applies to all BNP Paribas entities managing proprietary assets and third party assets.
External asset managers are actively monitored and strongly encouraged to implement similar standards.
BNP Paribas Asset Management joined the Principles for Responsible Investment (PRI)[13] Initiative in 2006. It acknowledges that, in its fiduciary role, environmental, social, and corporate governance (ESG) issues can affect the performance of investment portfolios. The Group encourages other investors to adopt the Principles.

5. РОЗКРИТТЯ ПОЛІТИКИ ТА МОНІТОРИНГ ЇЇ ЗАСТОСУВАННЯ

Зацікавлені сторони будуть проінформовані про існування та зміст цієї політики. Така політика буде розміщена на веб-сайті Банку. Крім того, копія буде надана існуючим та потенційним клієнтам в межах процесу «Знай свого клієнта» або після обговорення будь-яких фінансових послуг, які будуть надані після офіційної дати випуску цієї політики.
Банк регулярно переглядатиме цю політику, і з урахуванням переважаючих обставин може оновити її, щоб переконатись, що вона відповідає національним та міжнародним нормам і найкращим практикам.

5. POLICY DISCLOSURE AND FOLLOW-UP

BNP Paribas' stakeholders will be informed of the existence and the content of this policy. Such policy will be posted on BNP Paribas' website. Furthermore a copy will be provided to BNP Paribas' clients and potential clients as part of the due diligence process or upon discussion of any financial services to be provided subsequent to the official release date of this policy.
BNP Paribas will review this policy regularly and, in the light of the prevailing circumstances, it may update it to make sure it is in continued alliance with national and international regulations and best practices.

6. ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

Для дотримання правил та реалізації принципів, визначених у своїх внутрішніх процедурах та галузевій політиці, Банк робить все можливе, щоб зібрати

6. DISCLAIMERS

In order to comply with regulations and to implement the principles defined in its internal procedures and sector policies, BNP Paribas does its best to gather information, particularly

[13] http://www.unpri.org/

інформацію, зокрема, від сільськогосподарських компаній, про політику та практику їхнього сталого розвитку. Банк покладається на інформацію, зібрану від задіяних компаній та її партнерів. Однак це залежить від якості, точності та актуальності інформації.

from agriculture companies, on their sustainability policies and practices. BNP Paribas relies on the information gathered from concerned companies and its partners. However, it depends on the quality, accuracy and up-to-datedness of the information.

7. АНАЛІЗ РИЗИКІВ

Репутаційний ризик

Дії, направлені на мінімізацію ризику:

1. Застосування працівниками Банку положень галузевої політики;
2. Інформування клієнтів про вимоги принципів галузевої політики;
3. Дотримання вимог інших нормативних документів, що регламентують процес застосування галузевих політик.

7. RISK ANALYSIS

Reputaional risk

Mitigation actions:

1. Applying by the Bank employees Sectoral Policy provisions
2. Notifing the clients on requirements of the Sectoral Policy
3. Compliance with other normative documents requirements regulating Sectoral Policies application

8. ГЛОСАРІЙ

Агрохімікати	Хімічні речовини, що використовуються в сільськогосподарських виробничих системах для підтримки родючості ґрунту (компост або добриво), боротьби з бур'янами (гербіциди), боротьби зі шкідниками (інсектициди, фунгіциди, нематоциди, родентициди тощо) або стимулювання зростання.
Альянс проти зникнення видів (AZE)	Альянс проти зникнення видів є спільною ініціативою організацій з охорони біорізноманіття в усьому світі, яка спрямована на запобігання зникнення видів шляхом виявлення та збереження ключових зон, кожна з яких є останнім притулком одного або кількох видів, що знаходяться під загрозою зникнення (EN) або в критичній небезпеці (CR). Зони Альянсу проти зникнення видів містять> 95% відомої глобальної кількості певного виду, що знаходиться під загрозою зникнення або в критичній небезпеці, або> 95% кількості виду за один відрізок історії їхнього життя (наприклад, вирощування потомства або зимівлі) видів, що знаходяться під загрозою зникнення (EN) або в критичній небезпеці (CR). Вона також має відмітні риси та визначені межі. З наведених вище причин втрата території AZE призведе до вимирання дикого виду. http://www.zeroextinction.org/index.html
Біопаливо	Тип енергії, отриманий з поновлюваних джерел рослинного і тваринного походження. Прикладами біопалива є етанол (часто виробляється з кукурудзи в США та цукрового очерету в Бразилії), біодизель (рослинна олії та рідкі жири тваринного походження), зелений дизель (отриманий з водоростей та інших джерел рослинного

	походження) та біогаз (метан, отриманий з навозу тварин і інший переварений органічний матеріал).
Дистриб'ютори	Дистриб'ютори продають сільськогосподарські ресурси (добрива, сільськогосподарське устаткування тощо) сільськогосподарським компаніям
Ліс	Земля площею понад 0,5 гектара з деревами вище 5 метрів та покриттям купола більше 10 відсотків, або деревами, здатними досягати цих порогів в природних умовах. Не включає землю, яка переважно використовується під сільськогосподарські та міські землі. Джерело: Всесвітня продовольча програма http://www.fao.org/docrep/014/am665e/am665e00.pdf
Вільна, попередня та обґрунтована згода (FPIC)	” Вільна, попередня та обґрунтована згода стосується прав місцевих громад, особливо корінних народів, для участі у прийнятті рішень щодо питань, що впливають на них. Принцип Вільної, попередньої та обґрунтованої згоди в межах міжнародної спільноти найбільш чітко викладено в Декларації Організації Об'єднаних Націй про права корінних народів (UNDRIP). Стаття 10 говорить: "Корінні народи не повинні бути примусово вивезені з їхніх земель або територій. Переміщення не відбувається без вільної, попередньої та інформованої згоди відповідних корінних народів та після узгодження справедливої та чесної компенсації та, якщо це можливо, з можливістю повернення".
Принципи HACCP (аналіз небезпеки та критичні контрольні точки)	HACCP - це системний превентивний підхід до безпеки продуктів харчування та біологічних, хімічних та фізичних небезпек у виробничих процесах, що може призвести до небезпеки готового продукту, та вона розробляє вимірювання для зниження цих ризиків до безпечного рівня. Принцип 1 - Проведення аналізу небезпеки Принцип 2 - Визначення критичних контрольних точок Принцип 3 – Визначення критичних меж Принцип 4 - Контроль критичних точок Принцип 5 - Встановлення коригувальних дій Принцип 6 - Верифікація Принцип 7 - Облік Система HACCP може бути використана на всіх етапах харчового ланцюга, починаючи від процесів виробництва та підготовки продуктів харчування та включаючи упаковку, розповсюдження та ін.
Ліси високого вмісту вуглецю (HCS)	Визначення лісу високого вмісту вуглецю розробляється з 2011 року за допомогою багатосторонніх польових досліджень в Індонезії та Африці з метою розробки прагматичного та надійного оперативного методу визначення земель, які є лісами і повинні бути збережені, а також земель, які є деградованими та на яких можна вести господарську діяльність. Ліси HCS включають такі ліси, що визначені як ліси високої, середньої, низкою щільності та ліси, що відновлюються, за такими характеристиками рослинності: – Ліси великої щільності: Залишок розвиненого вторинного лісу, близького до первинного стану

	– Ліси середньої щільності: Залишок лісу, але більш ушкоджений, аніж Ліси великої щільності – Ліси низької щільності: Залишок лісу, але дуже ушкоджений і знаходиться у процесі відновлення – Ліси, що відновлюються: Здебільшого молодий ліс, що відростає, але з випадковими вкрапленнями більш старого лісу. – Молодняк: Недавно очищені ділянки з деякою рослинністю у вигляді молодих дерев і трав'янистим наземним покривом. – Очищена / Відкрита земля: Зовсім недавно очищені землі з переважно травою або зерновими культурами та небагатьма деревними культурами. – Території Молодняку і Очищеної/відкритої землі можуть розроблятися. На час складання документу, проводяться дослідження за участю багатьох зацікавлених сторін і пілотні дослідження в ряді географічних регіонів для удосконалення методології та виявлення областей HCS, які можуть і повинні бути захищені.
Висока природоохоронна цінність (HCV)	Області з високої природоохоронною цінністю є критичними областями в ландшафті, які потребують належного управління, щоб підтримувати або підвищувати високий рівень природоохоронного значення. Підхід HCV є основою багатьох глобальних стандартів стійкості, включаючи FSC, RSPO, RTRS, деякі схеми вуглецю та багато стратегій пошуку та інвестування. Існує шість основних типів значень з високою природоохоронною цінністю: – Зони HCV 1, що несуть у собі глобальну, регіональну або національну природоохоронну значущість для збереження біорізноманіття (наприклад, ендемізмів, видів, що знаходяться під загрозою зникнення, рефугіумів). – Зони HCV 2, що містять глобально, регіонально або національно значимі великі за масштабом зони ландшафтного рівня, де існують життєздатні популяції більшості (якщо не всіх) природних видів у природних моделях розподілу та достатку. – Зони HCV 3, що містяться в або містять в собі рідкісні екологічні системи, які знаходяться під загрозою зникнення. – Зони HCV 4, які служать збереженню території в критичних ситуаціях (наприклад, захист вододілів, контроль за ерозією). – Зони HCV 5, які є основними для задоволення основних потреб місцевих громад (наприклад, забезпечення прожиткового мінімуму, охорона здоров'я). – Зони HCV 6, які мають важливе значення для традиційної культурної ідентичності місцевих громад (зони культурного, екологічного, економічного чи релігійного значення, визначені у співпраці з такими місцевими громадами).
Примітка Міжнародної	Ця примітка є частиною зобов'язання Міжнародної фінансової організації надавати розширену підтримку своїм клієнтам у

фінансової корпорації щодо належної практики покращення добробуту тварин при веденні діяльності.	розробці відповідального та перспективного підходу до операцій з тваринництвом, серед іншого, допомагаючи виробникам отримувати та підтримувати доступ до високоякісних та цінних сегментів ринку. Вона також містить рекомендації щодо низки підходів щодо добробуту тварин. Вона охоплює традиційне виробництво худоби (молочних продуктів, яловичини, курчат-бройлер, квочок, свинини та качок) та аквакультур в інтенсивних та широкомасштабних форматах (хоча ця політика не стосується аквакультур). http://www.ifc.org/wps/wcm/connect/67013c8046c48b889c6cbd9916182e35/IFC+Good+Practice+Note+Animal+Welfare+2014.pdf?MOD=AJPERES (December 2014)
Інтегроване управління шкідниками (IPM)	Довгострокова стратегія профілактики боротьби з шкідниками, що включає в себе комбінацію таких методів, як біологічний контроль (використання корисних комах або мікробів), використання стійких сортів та використання альтернативних методів ведення сільського господарства (обприскування, внесення добрив та обрізка). Метою IPM є створення умов, менш сприятливих для розвитку шкідливих організмів. Пестициди застосовуються тільки тоді, коли шкода, заподіяна шкідниками, перевищує рівень, який фермер може економічно підтримувати.
Земля категорії I-IV Міжнародного союзу охорони природи та природних ресурсів	Категорії управління природоохоронними зонами IUCN класифікує природоохоронні території відповідно до їхніх цілей управління. Категорії визнані міжнародними органами, такими як Організація Об'єднаних Націй та багатьма національними урядами, як глобальний стандарт для визначення та обліку охоронюваних територій, і тому вони все більше включаються до законодавства країн. – Ia Повний природний заповідник – Ib Незаймана місцевість – II Національний парк – III Природна пам'ятка чи об'єкт – IV Території управління середовищем проживання/видами
Райони збереження біорізноманіття	Райони збереження біорізноманіття включають інформацію з Червоної книги вимираючих видів IUCN, найважливіші зони мешкання птахів Міжнародної асоціації захисту птахів, найважливіші зони захисту рослин Міжнародної асоціації захисту рослин, важливі місця для збереження біорізноманіття прісної води та місця, визначені Альянсом проти зникнення видів. Зацікавлені сторони ідентифікують Райони збереження біорізноманіття на національному, субнаціональному та регіональному рівнях, використовуючи два глобальних критерії вразливості та незамінності, і тому такі зони повинні містити: • Один або більше видів, що знаходяться під загрозою зникнення; • Один або кілька ендемічних видів, які глобально

	обмежуються місцем або навколишнім регіоном; • Значні концентрації виду (наприклад, важливі міграційні зупинки, місця гніздування, розплідники чи зони розмноження); і / або • Всесвітньо важливі приклади унікальних типів середовищ існування та накопичення видів. Для отримання додаткової інформації: http://www.biodiversitya-z.org/content/key-biodiversity-areas-kba
Захоплення землі	Суперечливий випадок великомасштабних придбань землі в розрізі купівлі або оренди великих земельних ділянок у країнах, що розвиваються, вітчизняними та транснаціональними компаніями, урядами та окремими особами.
План управління	План управління підсумовує зобов'язання компанії або проєкту, спрямований на усунення та пом'якшення виявлених ризиків та наслідків діяльності (шляхом запобігання, мінімізації та компенсації), а також для контролю та підвищення ефективності роботи. Плани управління зазвичай перетворюють в операційні процедури.
Операції щодо забезпечення поставок	Послуги ланцюгу постачання та управління товаром між виробниками і постачальниками. Ініціатори, як правило, забезпечують виробників ліквідністю та базою фізичних активів та потужностями для зберігання, щоб поліпшити товарний потік на основні ринки.
Паракват	Паракват - торговельне найменування одного з найбільш широко використовуваних гербіцидів. Це швидкодіюча та неселективна речовина, що вбиває тканину зеленої рослини при контакті. Він токсичний для тварин і людей та пов'язаний з розвитком хвороби Паркінсона. У Сполучених Штатах паракват класифікується як "речовина обмеженого використання", що означає, що він може використовуватися тільки за умов отримання ліцензії. У Європейському союзі параквати заборонено з 2007 року.
Торфовища	Ґрунт, що містить щонайменше 65% органічного матеріалу, має глибину щонайменше 50 см, займає площу щонайменше 1 га та має кислотну природу (Дріссен, 1978; Вьостен і Ріцема, 2001).
Виробники та торговці фізичної сільськогосподарської продукції	Зв'язок між виробниками та галузями: торговці сільськогосподарської продукції пропонують послуги як продавцям, так і покупцям (які можуть бути іншими трейдерами/торговцями) та можуть забезпечувати інтегровану логістику та розподіл, необхідний для придбання та доставки потрібного продукту в потрібний час, а також управління залученими ризиками.
Полікультура	Сільське господарство, яке використовує багато культур в тому ж просторі, імітуючи різноманіття природних екосистеми і уникаючи великих стійок окремих культур або монокультури. Воно включає вирощування культур, суміщення культур, супровідну посадку, корисні бур'яни та алейні посадки.

	Полікультурне вирощування (хоча часто вимагає більшої кількості праці) має кілька переваг перед монокультурною культивацією: • Різноманітність культур перешкоджає сприйнятливості монокультур до хвороби. • Більш різноманітні культури забезпечують середовище існування більшої кількості видів, збільшуючи місцеве біорізноманіття. Одним з прикладів є екологічна адаптація або "заселення" біорізноманіття в межах людських ландшафтів. Це є функцією програми біологічного контролю
Роттердамська конвенція	Багатосторонній договір, який сприятиме спільній відповідальності щодо імпорту небезпечних хімікатів. Цілі полягають у сприянні спільній відповідальності та спільним зусиллям Сторін у міжнародній торгівлі деякими небезпечними хімікатами з метою захисту здоров'я людей та навколишнього середовища від потенційної шкоди та сприяння екологічно безпечному використанню цих небезпечних хімікатів. До хімічних речовин, перелічених у додатку III, відносяться пестициди та промислові хімікати, які були заборонені або жорстко обмежені з причин шкоди для здоров'я чи навколишнього середовища з боку двох або більше Сторін і до яких, як було вирішено на Конференції Сторін, застосовуються процедури попередньої обґрунтованої згоди (PIC). У загальній складності 47 хімічних речовин перелічено у Додатку III, 33 - пестициди (включаючи 4 шкідливі пестицидні препарати) та 14 промислових хімічних речовин. http://www.pic.int/TheConvention/Chemicals/AnnexIIIChemicals/tabid/1132/language/en-US/Default.aspx
Список SIN	Список речовин, які потрібно негайно замінити (SIN), був розроблений Міжнародним хімічним секретаріатом (ChemSec). Цей перелік є базою даних про хімічні речовини, визначені як речовини, що викликають дуже велике занепокоєння, на основі критеріїв, встановлених Регламентом хімічних речовин ЄС REACH. Повний список можна знайти за посиланням http://sinlist.chemsec.org
Засолення ґрунтів	Після зрошення вода, додана до ґрунту, використовується с/г культурою або випаровується безпосередньо з вологих ґрунтів. Сіль, що міститься в цій зрошувальній воді, залишається в ґрунті та накопичується, що призводить до засолення ґрунту, якщо вона не видаляється або не розчиняється. Засолення ґрунту може мати драматичні наслідки при зменшенні родючості ґрунту і вважається основним джерелом опустелювання в усьому світі. Посилання: http://www.fao.org/docrep/r4082e/r4082e08.htm#7.2.2soil salinity
Стокгольмська конвенція про стійкі органічні забруднювачі	Глобальний договір, що охороняє здоров'я людей та навколишнє середовище від хімічних речовин, які тривалий час залишаються незмінними в довкіллі, стають широко розповсюдженими, накопичуються в жирових тканинах людини та дикої природи та мають шкідливий вплив на здоров'я людей або навколишнє середовище.

	Вплив стійких органічних забруднювачів (СОЗ) може призвести до серйозних наслідків для здоров'я, включаючи деякі види раку, вроджених дефектів, дисфункціональні розлади імунних та репродуктивних систем, підвищену чутливість до хвороби та пошкодження центральної та периферичної нервової системи. http://chm.pops.int/TheConvention/ThePOPs/ListingofPOPs/tabid/2509/Default.aspx
Простежуваність	Можливість стежити за рухом харчової продукції по певним етапам виробництва, обробки та розподілу. Інструмент відстеження/простеження продуктів повинен мати можливість ідентифікувати на будь-якій визначеній стадії ланцюга постачання харчових продуктів (від виробництва до розподілу), звідки було отримано харчові продукти (на один крок назад) та куди їх було відправлено (один крок вперед), відповідно до цілей системи контролю та перевірки харчових продуктів. (Комісія Кодексу Аліментаріус, CAC 2006).
Світові пам'ятки UNESCO	Визначена культурна та природна спадщини в усьому світі, яка вважається видатною для людства і яка занесена до переліку Конвенції про всесвітню спадщину. http://whc.unesco.org/en/list
Водно-болотні угіддя, що входять до списка Рамсар	Ці водно-болотні угіддя визначаються як "Райони, що містять репрезентативні, рідкісні або унікальні види водно-болотні угіддя" або "Місця, що мають міжнародне значення для збереження біологічного різноманіття", перераховані в Конвенції про водно-болотні угіддя, прийняті в Рамсарі, Іран у 1971 році.(http://www.ramsar.org/).
Клас 1A або 1B ВООЗ (WHO)	Відповідає пестицидам, які представляють найбільший ризик для здоров'я людини відповідно до рекомендованої класифікації пестицидів Всесвітньої організації охорони здоров'я. Клас небезпеки 1a є "надзвичайно небезпечним", а Клас 1b - "дуже небезпечним". (http://www.who.int/ipcs/publications/pesticides_hazard/en/)
Рекомендації Групи Світового банку з питань агробізнесу та виробництва продуктів харчування	Технічні довідкові документи з загальними та галузевими прикладами належної практики міжнародної промисловості. Рекомендації з охорони навколишнього середовища, охорони здоров'я та безпеки (EHS) містять рівні продуктивності та заходи, які, як правило, вважаються досяжними за розумних витрат з використанням наявних технологій. • http://www.ifc.org/wps/wcm/connect/topics_ext_content/ifc_external_corporate_site/ifc+sustainability/our+approach/risk+management/ehsguidelines
Недопущення чистої вирубки лісів	Ініціатива з питань банківського середовища використовує пояснення Форуму споживчих товарів "Недопущення чистої вирубки лісів", що походить з рекомендації Міжнародного фонду захисту природи: -“Недопущення чистої вирубки лісів” можна відрізнити від "нульової вирубки лісу", що означає відсутність знеліснення в будь-якому місці. - "Недопущення чистої вирубки лісів" означає, що деякі втрати лісу можуть бути компенсовані відновленням лісів. “Недопущення чистої вирубки лісів” не є синонімом повної заборони лісового очищення.

	Навпаки, воно залишає можливості для зміни конфігурації мозаїки землекористування за умови збереження чистої кількості, якості та щільності вуглецю лісів. Воно визнає, що за певних обставин перетворення лісів на одній території може сприяти сталому розвитку та збереженню більш широкого ландшафту (наприклад, зменшення випасу худоби в охоронюваній місцевості може вимагати перетворення лісових територій у буферну зону для надання сільськогосподарських угідь місцевим громади) - Тим не менше, "Недопущення чистої вирубки лісів" не досягається шляхом перетворення первинних або природних лісів на швидко зростаючі плантації. Таке перетворення вважатиметься вирубкою лісів при оцінці прогресу за метою. Підходи до реалізації політики "Недопущення чистої вирубки лісів" мають пріоритетною метою уникнення перетворення лісів з високою вартістю збереження (HCV) 1 або Лісів високого вмісту вуглецю (HCS)[2]. 1 Див. http://www.hcvnetwork.org/ для робочого визначення HCV 2 Див. http://www.greenpeace.org/international/global/international/briefings/forests/2013/HCS-Briefing-2013.pdf для робочого визначення HCS

Визначення вище, ймовірно, будуть змінюватися з часом. Ми будемо стежити за змінами на міжнародній арені і, якщо можливо, будемо дотримуватися міжнародно визнаних конвенцій.

8. GLOSSARY

Agrochemical	A chemical substance used in agricultural production systems to maintain soil fertility (compost or fertilizer), control weeds (herbicide), combat pests (insecticides, fungicides, nematicides, rodenticides, etc.) or stimulate growth.
Alliance for Zero Extinction sites (AZE)	The AZE is a joint initiative of worldwide biodiversity conservation organizations, which aims to prevent extinctions by identifying and safeguarding key sites, each one of which is the last remaining refuge of one or more Endangered (EN) or Critically Endangered (CR) species. AZE sites contain >95% of the known global population of a given EN or CR species, or >95% of the population for one life history segment (e.g. breeding or wintering) of the EN or CR species. It also has distinctive features and definable boundaries. For the above reasons, the loss of an AZE site would result in the extinction of a species in the wild. http://www.zeroextinction.org/index.html
Biofuel	A type of energy derived from renewable plant and animal materials. Examples of biofuels include ethanol (often made from corn in the United States and sugarcane in Brazil), biodiesel (vegetable oils and liquid animal fats), green diesel (derived from algae and other plant sources) and biogas (methane derived from animal manure and other digested organic material).
Distributors	Distributors sell agricultural inputs (fertilizers, farm equipment...) to agriculture companies

Forest	Land spanning more than 0.5 hectares with trees higher than 5 meters and a canopy cover of more than 10 percent, or trees able to reach these thresholds in situ. It does not include land that is predominantly under agricultural or urban land use. Source: FAO http://www.fao.org/docrep/014/am665e/am665e00.pdf
Free, Prior and Informed Consent (FPIC)	Free, Prior and Informed Consent (FPIC) refers to the rights of local communities, particularly indigenous peoples, to participate in decision making about issues impacting them. The principle of FPIC within international development is most clearly stated in the United Nations Declaration on the Rights of Indigenous Peoples (UNDRIP). Article 10 states: "Indigenous peoples shall not be forcibly removed from their lands or territories. No relocation shall take place without the free, prior and informed consent of the indigenous peoples concerned and after agreement on just and fair compensation and, where possible, with the option of return."
HACCP (Hazard analysis and critical control points) Principles	HACCP is a systematic preventive approach to food safety and biological, chemical, and physical hazards in production processes that can cause the finished product to be unsafe, and designs measurements to reduce these risks to a safe level. Principle 1 - Conduct a Hazard Analysis Principle 2 - Identify the Critical Control Points Principle 3 - Establish Critical Limits Principle 4- Monitor Critical Control Points Principle 5 - Establish Corrective Action Principle 6 – Verification Principle 7 - Recordkeeping The HACCP system can be used at all stages of a food chain, from food production and preparation processes including packaging, distribution, etc.
High Carbon Stock (HCS) Forests	HCS forest definitions have been developed since 2011 through multi-stakeholder field-based research in Indonesia and Africa, with the aim of developing a pragmatic and strong operational method to identify land that is forest and should be conserved, and land that is degraded and can be developed. HCS forests are those identified as High, Medium, Low Density and Regenerating Forests under the following vegetation strata characteristics: • High Density Forest: Remnant forest of advanced secondary forest close to primary condition • Medium Density Forest: Remnant forest but more disturbed than High Density Forest • Low Density Forest: Appears to be remnant forest but is highly disturbed and recovering • Regenerating Forest: Mostly young regrowth forest but with occasional patches of older forest. • Young Scrub: Recently cleared areas with some woody regrowth and grass-like ground cover • Cleared/Open Land: Very recently cleared land with mostly grass or crops and few noncrop woody plants. • Young Scrub and Cleared/Open Land areas may be developed.

	At the time of writing, multi-stakeholder research and pilot studies are underway across a number of geographies to refine the methodology and identify HCS areas that can and should be protected.
High Conservation Value (HCV)	High Conservation Value areas are critical areas in a landscape which need to be appropriately managed in order to maintain or enhance High Conservation Values. The HCV approach is a corner-stone of many global sustainability standards, including FSC, RSPO, RTRS, some carbon schemes and many sourcing and investment policies. There are six main types of High Conservation Values areas: • HCV 1 Areas containing globally regionally or nationally significant concentrations of biodiversity values (e.g. endemism, endangered species, refugia). • HCV 2 Globally regionally or nationally significant large landscape-level areas where viable populations of most if not all naturally occurring species exist in natural patterns of distribution and abundance. • HCV 3 Areas that are in or contain rare threatened or endangered ecosystems. • HCV 4 Areas that provide basic ecosystem services in critical situations (e.g. watershed protection erosion control). • HCV 5 Areas fundamental to meeting basic needs of local communities (e.g. subsistence health). • HCV 6 Areas critical to local communities' traditional cultural identity (areas of cultural, ecological, economic or religious significance identified in cooperation with local communities).
IFC's Good Practice Note on Improving Animal Welfare in Livestock Operations	This Note is part of the IFC's commitment to provide enhanced support to its clients in the development of a responsible and forward-looking approach to livestock operations to, among other things, help producers access and maintain entry into high quality and value market segments. It also provides guidance on a range of approaches to animal welfare. It covers traditional livestock production (dairy, beef, broiler chickens, layer chickens, pigs, and ducks) and aquaculture in intensive and extensive systems (although this policy does not apply to aquaculture). http://www.ifc.org/wps/wcm/connect/67013c8046c48b889c6cbd9916182e35/IFC+Good+Practice+Note+Animal+Welfare+2014.pdf?MOD=AJPERES (December 2014)
Integrated Pest Management (IPM)	A long-term prevention strategy to combat pests, involving a combination of techniques, such as biological control (use of beneficial insects or microbes), use of crop-resistant varieties and the use of alternative agricultural practices (spraying, fertilizing or pruning). The objective of IPM is to make conditions less favorable for pest development. Pesticides are used only when the damage caused by pests is greater than the level that the farmer can economically sustain.
IUCN (International Union for	IUCN protected area management categories classify protected areas according to their management objectives. The categories are recognized by international bodies such as the United Nations and by many national governments as the global standard for defining and recording protected

Conservation of Nature) I-IV	areas and as such are increasingly being incorporated into government legislation. • Ia Strict Nature Reserve • Ib Wilderness Area • II National Park • III Natural Monument or Feature • IV Habitat/Species Management Area
Key Biodiversity Areas	KBAs incorporate information from the IUCN Red List of Threatened Species, BirdLife International's Important Bird Areas, Plantlife International's Important Plant Areas, IUCN's Important Sites for Freshwater Biodiversity, and sites identified by the Alliance for Zero Extinction. KBAs are identified at the national, sub-national or regional level by local stakeholders using the two globally standard criteria of vulnerability and irreplaceability, and therefore must contain: • One or more globally threatened species; • One or more endemic species which are globally restricted to the site or surrounding region; • Significant concentrations of a species (e.g. important migratory stops, nesting sites, nurseries or breeding areas); and/or • Globally significant examples of unique habitat types and species assemblages. For more information: http://www.biodiversitya-z.org/content/key-biodiversity-areas-kba
Land grabbing	Contentious issue of large-scale land acquisitions concerning the buying or leasing of large pieces of land in developing countries, by domestic and transnational companies, governments, and individuals.
Management Plan	A management plan summarizes the commitment of a company or project to address and mitigate the identified risks and impacts of its operations (through avoidance, minimization, and compensation/offset), as well as to monitor and improve its performance. Management plans are usually translated into operational procedures.
Origination operations	Supply chain services and commodity management between producers and suppliers. Originators usually provide producers with liquidity and physical asset base and storage capacity to improve commodity flow into key markets.
Paraquat	Paraquat is the trade name for one of the most widely used herbicides. It is quick-acting and non-selective, killing green plant tissue on contact. It is toxic to animals and human beings, and linked to development of Parkinson's disease. In the United States, paraquat is classified as "restricted use", which means that it can be used by licensed applicators only. In the European Union, paraquat has been forbidden since 2007.
Peat lands	A soil that contains at least 65% organic material, is at least 50 cm in depth, covers an area of at least 1 ha, and is acidic in nature (Driessen, 1978; Wösten & Ritzema, 2001).

Physical agricultural products merchants and traders	Link between producers and industries: agriculture commodity traders offer services to both sellers and buyers (which may be other traders/merchants), and may provide integrated logistics and distribution required for purchase and delivery of the right product at the right time, and managing the risks involved.
Polyculture	Agriculture using multiple crops in the same space, in imitation of the diversity of natural ecosystems, and avoiding large stands of single crops, or monoculture. It includes multicropping, intercropping, companion planting, beneficial weeds, and alley cropping. Polyculture, though it often requires more labor, has several advantages over monoculture: • The diversity of crops avoids the susceptibility of monocultures to disease. • The greater variety of crops provides habitat for more species, increasing local biodiversity. This is one example of reconciliation ecology, or accommodating biodiversity within human landscapes. It is also a function of a biological pest control program.
Rotterdam Convention	Multilateral treaty to promote shared responsibilities in relation to importation of hazardous chemicals. The objectives are to promote shared responsibility and cooperative efforts among Parties in the international trade of certain hazardous chemicals in order to protect human health and the environment from potential harm and to contribute to the environmentally sound use of those hazardous chemicals. The chemicals listed in Annex III include pesticides and industrial chemicals that have been banned or severely restricted for health or environmental reasons by two or more Parties and which the Conference of the Parties has decided to subject to the Prior Informed Consent (PIC) procedure. There are a total of 47 chemicals listed in Annex III, 33 are pesticides (including 4 severely hazardous pesticide formulations) and 14 industrial chemicals. http://www.pic.int/TheConvention/Chemicals/AnnexIIIChemicals/tabid/1132/language/en -US/Default.aspx
SIN List	The Substitute It Now (SIN) List has been developed by the International Chemical Secretariat (ChemSec). This list is a database of chemicals identified as Substances of Very High Concern based on the criteria established by the EU chemicals regulation REACH. The full list can be found at http://sinlist.chemsec.org
Soil salinization	Following irrigation, the water added to the soil is used by the crop or evaporates directly from the moist soil. The salt contained in this irrigation water is left behind in the soil and accumulates, leading to soil salinization unless it is removed or dissolved. Soil salinization can have dramatic consequences, through the reduction of soil fertility, and is considered as a major source of desertification worldwide. Source: http://www.fao.org/docrep/r4082e/r4082e08.htm#7.2.2soil salinity
Stockholm Convention on	A global treaty to protect human health and the environment from chemicals that remain intact in the environment for long periods, become widely distributed geographically, accumulate in the fatty tissue of humans

Persistent Organic Pollutants	and wildlife, and have harmful impacts on human health or on the environment. Exposure to Persistent Organic Pollutants (POPs) can lead to serious health effects including certain cancers, birth defects, dysfunctional immune and reproductive systems, greater susceptibility to disease and damages to the central and peripheral nervous systems. http://chm.pops.int/TheConvention/ThePOPs/ListingofPOPs/tabid/2509/Default.aspx
Traceability	The ability to follow the movement of a food through specified stage(s) of production, processing and distribution. The traceability/product tracing tool should be able to identify at any specified stage of the food chain (from production to distribution) from where the food came (one step back) and to where the food went (one step forward), as appropriate to the objectives of the food inspection and certification system. (Codex Alimentarius Commission, CAC 2006).
UNESCO World Heritage Sites	Designated cultural and natural heritage areas around the world that are considered of outstanding value to humanity and which are listed under the World Heritage Convention. http://whc.unesco.org/en/list
Wetlands on the Ramsar List	These wetlands are defined as "Sites containing representative, rare or unique wetland types" or "Sites of international importance for conserving biological diversity" listed in the Convention on Wetlands adopted in Ramsar, Iran in 1971 (http://www.ramsar.org/).
WHO Class Ia or Ib	Correspond to the pesticides that pose the greatest risks to human health according to the World Health Organization's Recommended Classification of Pesticides. Hazard 1a being "extremely hazardous" and 1b being "highly hazardous". (http://www.who.int/ipcs/publications/pesticides_hazard/en/)
World bank Group's Agribusiness and Food Production EHS Guidelines	Technical reference documents with general and industry-specific examples of good international industry practices. The Environmental, Health and Safety (EHS) Guidelines contain the performance levels and measures that are generally considered to be achievable at reasonable costs by existing technology. • http://www.ifc.org/wps/wcm/connect/topics_ext_content/ifc_external_corporate_site/ifc+sustainability/our+approach/risk+management/ehsguidelines
Zero net deforestation	The Banking Environment Initiative follows the Consumer Goods Forum's explanation of "zero net deforestation", itself derived from WWF's guidance: -"Zero net deforestation" can be distinguished from "zero deforestation", which means no deforestation anywhere. - "Zero net deforestation" acknowledges that some forest loss could be offset by forest restoration. "Zero net deforestation" is not synonymous with a total prohibition on forest clearing. Rather, it leaves room for change in the configuration of the land-use mosaic, provided the net quantity, quality and carbon density of forests is maintained. It recognizes that, in some circumstances, conversion of forests in one site may contribute to the sustainable development and conservation of the wider

	landscape (e.g. reducing livestock grazing in a protected area may require conversion of forest areas in the buffer zone to provide farmland to local communities). - However, "zero net deforestation" is not achieved through the conversion of primary or natural forests into fast growing plantations. Such conversion would count as deforestation in assessing progress against the target. Approaches to implementing a "zero net deforestation" policy should prioritize avoiding the conversion of forests with a High Conservation Value (HCV)1 or that are considered to be High Carbon Stocks (HCS)2. Please see http://www.hcvnetwork.org/ for a working definition of HCV Please see http://www.greenpeace.org/international/global/international/briefings/forests/2013/HCS-Briefing-2013.pdf for a working definition of HCS
Definitions above are likely to changes over time. We will monitor international developments and continue to follow internationally recognized conventions where possible.	

9. ГАЛУЗЕВІ СТАНДАРТИ ТА СЕРТИФІКАЦІЇ

BCI Ініціатива з кращого виробництва бавовни	Добровільна програма, спрямована на зменшення кількості води та хімікатів, що використовуються для вирощування бавовни, також поліпшення соціально-економічних вигод фермерів-виробників бавовни, малих та великих, у всьому світі. http://bettercotton.org/
Bonsucro Колишня Ініціатива з кращого виробництва цукрової тростини	Ініціатива WWF, Bonsucro - це група роздрібних продавців, інвесторів, трейдерів, виробників цукрової тростини та неурядових організацій, які прагнуть створити міжнародні стандарти, що визначають стійкі практики вирощування цукрової тростини. www.bonsucro.com
Всесвітня програма належної сільськогосподарської практики Належна сільськогосподарська практика	Орган приватного сектору, який встановлює добровільні стандарти для сертифікації сільськогосподарської продукції по всьому світу. Метою є встановлення стандарту для належної сільськогосподарської практики www.globalgap.org/
GRSB Глобальний круглий стіл зі сталого виробництва яловичини	Ініціатива з багатьма зацікавленими сторонами, розроблена з метою поступового вдосконалення стійкості глобального ланцюга цінності яловичини через лідерство, науку, залучення та співпрацю з багатьма зацікавленими сторонами. http://grsbeef.org/
RTRS Круглий стіл з питань відповідального виробництва сої	Вимоги щодо припинення перетворення територій, що мають високу природоохоронну цінність, на сільськогосподарські угіддя з метою сприяння найкращій практиці ведення господарства, забезпечення чесних умов праці та дотримання вимог щодо землекористування. www.responsiblesoy.org/

SAN Мережеві стандарти сталого сільського господарства	Сприяння ефективному та продуктивному веденню сільського господарства, збереженню біорізноманіття, розвитку громади за допомогою 10 соціальних та екологічних стандартів. http://san.ag/
SCPS Стандарти системи скотарства	Він включає 5 принципів та 36 додаткових критеріїв, присвячених наступним темам: 1. Інтегрована система управління скотарством 2. Сталий діапазон та управління пасовищами 3. Благополуччя тварин 4. Зниження вуглецевого сліду 5. Додаткові екологічні вимоги для фермерських господарств Крім того, сучасні стандарти SAN щодо захисту води та поводження з відходами адаптуються та посилюються для фермерських господарств. http://www.san.ag/biblioteca/docs/SAN-S-4-1_Standard_for_Sustainable_Cattle_Production_Systems.pdf
UTZ Certified Сертифікація кави, какао та чаю	UTZ Certified є основою для впровадження у світі стандартів відповідального виробництва та постачання кави, какао, чаю та роїбо. UTZ-сертифіковані кооперативи, фермерські господарства та виробничі групи дотримуються Кодексу поведінки для отримання відповідної продукції. Цей Кодекс є сукупністю критеріїв сталого і професійного виробництва кави, які включають в себе соціально та екологічно прийнятні практики вирощування кави та ефективного управління господарством. UTZ -сертифіковані продукти відстежуються від фермерів до кінцевих виробників https://www.utzcertified.org/

9. SECTORIAL STANDARDS AND CERTIFICATIONS

BCI Better Cotton Initiative	A voluntary program that aims to reduce the amount of water and chemicals used to grow cotton and improve social and economic benefits for cotton farmers, small and large, worldwide. http://bettercotton.org/
Bonsucro Former Better Sugarcane Initiative	An initiative of the WWF, Bonsucro is a group of sugarcane retailers, investors, traders, producers and NGOs who seek to create international standards that define sustainable sugarcane cultivation. www.bonsucro.com
Global G.A.P Good Agricultural Practice	Private sector body that sets voluntary standards for the certification of agricultural products around the globe. The aim is to establish a standard for Good Agricultural Practice www.globalgap.org/
GRSB **Global Roundtable for Sustainable Beef**	Multi-stakeholder initiative developed to advance continuous improvement in sustainability of the global beef value chain through

	leadership, science and multi-stakeholder engagement and collaboration. http://grsbeef.org/
RTRS Round Table on Responsible Soy association	Requirements to halt conversion of areas with high conservation value, to promote best management practices, to ensure fair working conditions, and to respect land tenure claims. www.responsiblesoy.org/
SAN Sustainable Agriculture Network Standards	Promotion of efficient and productive agriculture, biodiversity conservation and sustainable community development through 10 social and environmental standards. http://san.ag/
SCPS Standards Cattle Production Systems	Standard created by SAN. It includes 5 principles and 36 additional criteria dedicated to the following topics: 1. Integrated cattle management system 2. Sustainable range and pasture management 3. Animal welfare 4. Reducing the carbon footprint 5. Additional environmental requirements for cattle farms Additionally, the current SAN standards on water protection and waste management are being adapted and strengthened for cattle farms. http://www.san.ag/biblioteca/docs/SAN-S-4-1_Standard_for_Sustainable_Cattle_Production_Systems.pdf
UTZ Certified Coffee, Cocoa, Tea certifications	UTZ Certified is a foundation for the worldwide implementation of a standard for responsible coffee, cocoa, tea and rooibos farming and sourcing. UTZ certified cooperatives, estate farms and producer groups comply with the Code of Conduct for the respective products. This Code is a set of criteria for sustainable and professional coffee growing, which includes socially and environmentally appropriate coffee growing practices, and efficient farm management. UTZ Certified products are traceable from grower to end product manufacturers. https://www.utzcertified.org/